



Yayınevi

Rnk Neşriyat Paz. San. Tic. AŞ
Merter/ Güngören/ İSTANBUL
Tel:+90 212 512 10 06
Gsm:+90 505 654 5141
URL:<http://www.rnk.com.tr>
E-mail:info@rnk.com.tr
Sertifika No: 40839

Basım

Xxxx Xxxxx Xxxxx Xxxxx
Xxxxx Xxxx Xxxxx
Xxxxx Xxxx Xxxxx
Xxxxx Xxxx Xxxxx

İstanbul - 2023

© Rnk Neşriyat Paz. San. Tic. AŞ

信仰的果实

Meyve Risalesi

作者

白迪欧泽曼·赛义德·努尔斯

著作

《光明论集》

译者

阿布杜拉·萨利赫

语言

中文

Müellif

Bediuzzaman Said Nursi

Eser

Risale-i Nur Külliyatı

Mütercim

Abdullah Salihi

Dil

Çince

相关网址

www.risale.net

www.mandarinnur.com

www.wendaislam.com



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

选自《光明论集》

信仰的果实

白迪欧泽曼·赛义德·努尔斯

目录^①

前言	7
一：利用一个小时，取得今后两世的幸福	15
二：如何才能从死亡的利剑下获救？	17
三：青年之后就是老年，老年之后就是坟墓.....	22
四：关注信仰，抛弃与你无关之事.....	28
五：珍惜青春	32
六：科学是信仰的教科书	34
七：信仰后世	41
八：信仰后世在今后两世结出的果实	64
九：六大信纲缺一不可	88
十：《古兰经》何以百读不厌？	99
十：两个脚注	121
十一：伊斯兰信纲是一棵神圣的果树.....	126

^① 标题为译者所加。

前言

白迪欧泽曼·赛义德·努尔斯

赛义德·努尔斯是现代著名的伊斯兰学者和伊斯兰复兴者。1878年（伊历1293年）他出生于比特利斯省伊斯帕里特镇努尔斯村，父亲是米尔扎，母亲是努里耶。

从九岁开始，赛义德·努尔斯正式在塔格（Tag）村的经堂学校接受宗教教育。随着学业的日益精进，他很快就以毛拉赛义德的美誉闻名四乡，以博闻强记闻名遐迩。据史料记载，他熟记了伊斯兰学科的九十部核心著作。每天晚上默诵其中一部，用时三个月就通背了这九十部著作。后来他写道，他通背的每一部著作都变成了他通晓《古兰经》的阶梯。通过这些阶梯，他认识到《古兰经》中的所有经文都包含着普世真理。毛拉赛义德之所以名震一时，还因其在与其他学者（不论是宗教学者还是世俗学者）的轮番辩论中屡屡胜辩，赢得不败记录。在这些学科领域内所展现的实力使他赢得了“白迪欧泽曼”（旷世奇才）的美称，后来就以此美名闻名于世。

1899年英国殖民部部长曾在其组织的一次会议中，举起手中的《古兰经》说：“只要这部《古兰经》还在穆斯林手中，我们就绝不能真正统治他们。我们必须铲除《古兰经》或让他们放弃《古兰经》。”此番言论深深地触动了赛义德·努尔斯。他说：“我将向世界证明并揭示《古兰经》是一轮永不熄灭、且无法被熄灭的精神太阳”，他就此全力以赴，把自己的一生投入这一艰巨的使命。

赛义德·努尔斯从小就对当时落后的教育体系表现出本能的不满。当时奥斯曼帝国的教育体系由相对独立的三大部分组成：即宗教学校、苏菲道堂和新式世俗学校，因此他提出教育改革的理念，这一理念的核心是将传统宗教学科和现代学科融为一体。

他提议在奥斯曼帝国东部省份建立一所宰哈兰大学（Medresetü'z-Zehrâ），这一建议及其他建议都曾有望付诸实施。他的目标是：改良传统的宗教经院教育，改进经堂沿袭已久的诸多教育方法，铲除愚昧与偏执，强调证据与推理，把自然科学纳入经堂教育，调解经堂和现代学校的矛盾。他认为，经院教育推崇的宗教知识是信仰之光，而世俗学校所推崇的科学是理性之光，若将两者融合，真理方可昭显。凭借信仰与理智，学生的学习热忱方可提升。而若将两者分离，宗教知识会导致偏执，世俗科学会导致功利观念与怀疑。

第一次世界大战爆发后，赛义德·努尔斯在凡城筹建的新型大学搁浅，他的教育理念也未能实现。之后，随着形势的恶化，他全身心地投入到写作与弘扬真理的事业中，在严酷的环境中，开始撰写一部长达七千页的巨著——《光明论集》，他把这一艰巨的工程视为自己的“根本职责、生命成果和幸福源泉”。《光明论集》是当代注释《古兰经》的扛鼎之作。这部巨著的大部分内容是在巴尔拉完成的，其中包括《箴言集》、《书信集》、《闪光集》等，其主要部分完成于 1926 年至 1949 年之间。这也是他生命的第二个阶段。随后，他的学生们在世界各地建立了无数的学习中心，让人们在其中阅读和学习《古兰经》、圣训、教法和《光明论集》，他的教育理念也因此日渐深入人心。

当初，追随他的学生们在各地的乡镇里阅读、抄写、教授并传播《古兰经》、圣训、伊斯兰教法和《光明论集》。不久之后，借助印刷机，《光明论集》在厄斯帕尔塔和伊内博卢两地付印，并由此传播到四方。随着《光明论集》获准自由出版，这部巨著从安纳托利亚流传到伊斯兰世界，并向全人类宣告：《光明论集》是引导国家和民族世代走向幸福的有效途径。

赛义德·努尔斯对《光明论集》的通篇结构做出周密安排。他把与死后复活相关的篇章编辑成集，命名为《箴言集》（Sözler）。将他写给学生们的三十三封长短各异的书信，结集为《书信集》（Mektûbat）。此外还有《闪光集》（Lemalar）和《光束集》（Şualar）。这些作品完成于 1949 年。另外，还有许多篇章是他在各地流亡之时陆续完成的，这些篇章和其他的短篇结成三个文集：《巴尔拉补遗》（Barla Lahikası）、《卡斯塔莫努补遗》（Kastamonu Lahikası）和《埃米尔达补遗》（Emirdağ Lahikası）。

1956 年，相关单位开始出版以拉丁字母书写的土耳其文《光明论集》。1960 年，留居在厄斯帕尔塔的赛义德·努尔斯突然决定前往乌尔法，遂与三位学生一同出发。两天后，正值斋月的第 25 日，周三夜间 3 点左右，赛义德·努尔斯告别了这个腐朽堕落的世界。

何谓《光明论集》

《光明论集》是一部契合现代的《古兰经》注释，篇幅恢宏，全著长达近七千页。全书以《古兰经》为依据，以理性为工具，针对现代社会问题，全面阐释了伊斯兰的基础，证明《古兰经》是永恒不落的精神太阳。

《光明论集》的第一部分，以独特的方式，有力地论证了生命终结后的复活。其论证方式之独特，行文之严密无与伦比。在他之前，即使是最伟大的学者也没有做过与之相似的论证。赛义德·努尔斯所采用的方法由三个层面构成：首先论证真主的存在，其次论证真主的美名和德性，然后在此基础上证明死后的复活。努尔斯并没有将这部杰作的著作权归属于自己，而是归功于《古兰经》，他说《光明论集》是“《古兰经》真理绽放的光芒”。

《光明论集》不同于传统的《古兰经》注释，它没有依次阐释每节经文降示的背景，也没有逐字逐句地解释每节经文表层的含义，而是从精神层面整体深入地阐释（*mânawi tefsîr*）《古兰经》所昭示的真理。不同的经注对《古兰经》的注释虽然各有侧重，但在《光明论集》中，阐释的重点集中在那些关于信仰真理的经文上。这些经文涉及真主的尊名、真主的德性、真主大能在宇宙中的体现、真主的存在与独一、死后复活、先知的使命、真主的前定、还有人类及其敬拜的职责等等。根据不同时代人类的理解能力和发展水平，赛义德·努尔斯诠释了《古兰经》如何剖析人性，并分析了相应时代人类所面临的问题。《光明论集》就是这

个时代人们认识《古兰经》的导读，下面让我们从具体层面去了解《光明论集》。

《古兰经》中有大量的经文激励我们观察宇宙，思考其非凡的运动规律。正是这些经文为赛义德·努尔斯提供了证据。他以此解释和证明了信仰的真理，把宇宙视为一本书，并以《古兰经》所昭示的方法认识宇宙，解读其中的意义，思考真主的尊名和德性，认知其中所蕴含的信仰真理。《光明论集》的目的是描述万物的缔造者和养育者，认识万物的存在与迹象，并从中认知万物的创造者。因此，《光明论集》方法论的重要特点是沉思默想，通过阅读万有之书，增加对万有缔造者的认识，获得信仰所必需的真知。

赛义德·努尔斯通过万物的存在来证实“万物有主”这无可辩驳的真理，这是对宇宙存在的唯一符合逻辑的解释。然而，基于唯物主义哲学观的自然主义者竟然利用科学对宇宙的发现来否认这一真理。赛义德·努尔斯论证了构建这种观念的理论，如因果论、自然论和偶因论等等，皆是非理性的、逻辑荒谬的。事实上，在揭示宇宙的严密秩序和运动规律等方面，科学并非与信仰相背离，而是拓宽并加深了对信仰的认识。在《光明论集》中，作者描述宇宙中真主的设置与维持常常得到科学事实的证实。这进而表明，宗教与科学之间并没有矛盾冲突。此外，《光明论集》中论证的所有这些内容都有理有据，逻辑严密。所有关于信仰的主题都经过清楚严密的论证，即使不信仰的人读后都心悦诚服，认识到信仰的必要性和重要性。受到《古兰经》的启发，赛义德·努尔斯在其论证过程中，通过比喻、类比等手法来解释那些最玄

妙、最难以理解的信条，如同在天文观测中使用了望远镜一样。这种方法使论题变得简单，容易理解。即使没有受过相关教育的普通人，也很容易理解这些道理，从而认识真理。

《光明论集》还有一个特点，那就是在介绍《古兰经》的整体面貌时，始终与这个时代密切联系，它从理性的层面睿智地解释了一切人们关注的命题，阐释了万事万物存在的目的。它从真主尊名的角度诠释了世事万物。正是按照这种方法，在《光明论集》中，努尔斯解释了粒子运动和宇宙不断活动的谜团，阐明了肉体复活、预定与自由等许多深奥的宗教课题。

在复苏和加强世界各地穆斯林的信仰方面，《光明论集》的独特功能已得到全世界的公认，尤其是得到爱资哈尔大学的学者和整个伊斯兰世界主要学者的认可。它的重要性和原创性也日益被西方世界的学者和专家所熟知。更重要的是，针对人类所面对的人生基本问题，今天人们的思想被越来越多的疑问和欲望困扰，《光明论集》通过阐述和解释《古兰经》的基本讯息，为当今的人类开出了一方济世良药。确实，人类需要了解他们自己和他们赖以生存的宇宙的本质。并在此基础上，重新定义人类不同群体之间的关系，塑造他们自身与生存环境的关系，这一任务的迫切性远远大于历史上的任何时期。《光明论集》向人们呼吁，只有《古兰经》才能为人类所面临的困境提供指南，它是人类真正进步和文明的源泉。只有通过《古兰经》，所有的人才可能在今生和后世得到真正的幸福。

信仰的果实

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

“奉至仁至慈的真主之名”

﴿ قَلْبَتْ فِي السِّجْنِ بِضْعَ سِنِينَ ﴾

【他在监里坐了几年。】^①

根据这节经文，我们知道，优素福（愿主安宁之）是蒙冤入狱者的先驱和典范，他使监狱变成“优素福学校”。这一次，大批光明学生被再次投入监狱，因此有必要为他们开设专门的课程，从《光明论集》中选取有关信仰的专题及部分涉及监狱的内容，在这所为进行这种培训而开设的学校里，以此指导他们，使他们从中受益，变得更加优秀。我们就此阐释几个专题。

^① 《古兰经》12：42

一、一个小时，取得今后两世的幸福

《箴言集》第四篇阐释过，至尊慷慨的造物主每天赐予我们二十四个小时的生命资本，以便我们充分利用每一个小时，赚取我们在今后两世生命所必需的所有必需品。

如果我们把二十三小时耗费于这短暂的世俗生活，而没有把仅剩的足够履行五番拜功的一个小时用于无限漫长的后世生命，你就会知道，这多么荒唐，心智多么不正常！犯下如此致命的错误，无疑是对心灵的摧残，使人烦恼痛苦，这会败坏美德，污染纯洁的灵魂，使人无望地度过生命。身在狱中而没有得到“优素福学校”的任何益处，我们可就亏大了，用来考验我们的牢狱之灾和用以提升我们的磨难变得毫无意义。

如果我们用一个小时的时间履行五番礼拜，那么我们在受难期间度过的每一个小时都会转化成善功，那些注定流逝的时光通过善功会有吉庆，获得祝福，统统变成永久的善功。心灵就不再枯燥、绝望、冷酷，灵魂就会远离沮丧和黑暗，这受难中一个小时的拜主善功会成为赎买昔日罪错的赎金。也许我们就是因为那些罪错而入狱受难。这就是牢狱之灾背后的智慧，这使监狱变成学堂，在考验和磨难中，我和难友们在牢狱的学堂聆听、讨论有益的课程，成了我们最吉庆的慰藉。

正如《箴言集》第四篇所说，有人愿意从二十四里拉中拿出五里拉或十里拉买彩票，参与一千人参与的赌博，以图赢取一千里拉的奖金，但不愿从二十四里拉中拿出区区一个里拉购买一张永恒宝库的门票，竟然追逐前者而逃离后者，这与个人的利益背道而驰。在世俗的博彩中赢取一千里拉的机会只有千分之一，而在展望人类后世命运的彩票中，能够获得善终的信仰者中奖的概率是千分之九百九十九！这是十二万四千名先知所宣布的真相，也是无数贤哲、纯洁的学者们所揭示和证实的。

监狱长和看守长，还有国家的管理者和公共秩序的维护者，你们都应该感谢这一“光明课堂”。因为通过实践，你们深知，一千名心系真主、时刻警惕火狱牢房的信士，管理他们远比管教十个抛弃拜功、远离信仰、道德败坏、不辨合法非法的罪犯容易得多，后者只考虑今世的监狱和惩罚。

赛义德·努尔斯

二、如何才能从死亡的利剑下获救？

《青年指南》曾完美解释过，死亡绝不会离我们远去，死亡如昼夜更替、秋去冬来那样确定，白天之后就是黑夜，秋后必是严冬。这所监狱是不停关押和释放人犯的临时住所，世界也是这样，它是一所旅馆，是一处临时居所，是那些行色匆匆的商队短暂停留又继续前行的歇脚之地。死亡上百次清空了这座座都市，把曾有的居民统统送进坟墓。死亡必有所求，死亡的要求肯定要比这短暂的人生更多、更重要，《光明论集》解开了这个令人生畏的真相，找到了答案。我们简述如下：

既然死亡不会消失，坟墓不会关闭，那么，人们关心的最大问题、要解除的最难困境就是：如何才能从死亡的利剑下获救？如何才能从单独囚禁的坟墓中脱身？

有办法！《光明论集》从《古兰经》的援助中找到解救方案，证明这个方案行之有效，其效果如二二得四这样肯定无疑。

死亡的结果有两种，要么是永恒的毁灭，是绞刑架，每个人和他所有的亲友都要一一被送上绞刑架处决；要么是释放，人们卸下工作负担，前往一个更加美好的世界，凭坚定信仰的证件进入幸福的宫殿。

坟墓也有两种形态，要么是无底深渊，是单独囚禁的黑暗牢房；要么是一扇门，从今世监狱通往充满光明的永恒乐园，成为其中的贵宾。《青年指南》以比喻说明了这一真相。

这所监狱的院墙中设置着绞刑架，靠近绞刑架的墙后有一个巨大的彩票抽奖中心，世上所有的人都前往抽奖。我们这所监狱里所有的五百人都必须前往，无论是否情愿，都将一一受到传唤，前往那个场所，绝无可能逃避。一到那里，听到的宣布只有三种，要么是“领取你的死刑判决，登上绞刑架！”，要么是“领取永久单独囚禁的文书，进这道门！”，要么是“恭喜！你赢了数百万的大奖！快来领取！”

我们亲眼看到，人们无论身在何处，一受到召唤，就一个接着一个，登上绞刑架。我们注意到，有些人被直接处死，而另一些人则把绞刑架当作台阶，前往墙外的彩票中心。看到这些，我们深信，我们从那些高品贤哲那里获得的信息准确无误，毋庸置疑。

就在这时，有两组人来到我们的监狱。第一组人手拿乐器，带着酒、甜食和糕点，他们引诱我们就食，这些甜食貌似蜂蜜，其实是有毒的美食，人类的恶魔在其中掺了毒药。

第二组人手拿引导世人劝善戒恶的书籍，带着佳美的食物和吉祥的饮料，给我们赠送礼品，对我们语重心长地说：

“第一组人带给你们的是考验，一旦你们接受了他们的礼物，高兴地食用了他们的食物，你们将被吊死在面前的这些绞架上。而如果欣然接受我们带来的礼物，须知这些礼物是奉这个王国统治者的尊名、受他的命令而赠予你们，如果学习遵循这些书籍的指导，诵念其中的赞辞和祷辞，你们将获赦免，不会被处决，你们将在彩票中心赢得大奖，获得君王的殊荣，得到他慷慨的恩赐。”

“请务必相信我们所说的话，要对之视若昭昭日月，坚信不疑！要务必警惕那些以蜜糖包裹的甜食和可疑的美食，一旦食用那些非法、有毒的食物，将遭受翻肠搅肚的痛苦，直到登上绞架，这痛苦都不会消停。”

这样的比较旨在说明，对于那些顺服真主地度过一生、得到善终的信士，在他们今世的生命终结之后，将百分之百地赢得大奖，大能的主宰恩赐他们取之不尽的永恒宝藏。然而，对于那些怙恶不悛、知迷不悟、死不悔改的人，他们中百分之九十九的人会受到永恒的惩罚，要么被永远消灭（对于那些不相信来世的人），要么被永久单独地禁锢于黑牢（对于那些相信灵魂不灭，但积恶不改的人）。

对于这样的结局，十二万四千名先知（愿主赐他们安宁）以他们的圣品和无数圣迹证实了；超过一亿两千四百万紧跟先知的贤哲（愿主升高他们的品级）和笃诚者就像在电影屏

幕观看真相，洞见、品尝、肯定了这一真相；还有无数有真知的学者^①、法律诠释者以及忠诚主道的贤者，他们根据理性和思想，以确凿有力的论据和严密的论证肯定地证明了圣贤们对人类的召唤，为他们的使命和见证而庄严作证。这三个伟大群体是人类的太阳、月亮和明星，是人类的神圣领袖，如果不听从这三大崇高群体的召唤，不相信他们传达的真相，不走他们指出的正道，不理睬他们警示的巨大危险，宁愿相信个别人的小道消息，放弃快捷安全的正道，踏上艰难漫长的歧路，他的前途如下所述，着实堪忧。

那人多么可悲！他无视人类三大精英群体的真知和号召，不遵循直通永恒幸福的正道，不关心自己悲惨的命运，面对两条道路，他放弃了最容易的达天捷径，而选择一条最艰难、最漫长的道路，这条道路困难重重，百分之九十九会通向火狱和永恒的痛苦。

这样的人就像醉鬼或傻瓜，他听说某条路上有百分之一的危险，还有可能被监禁一个月，他因此放弃易行的道路，而选择没有风险但无益、艰难的道路。这样的人为了躲避蚊子的叮咬，竟然无视远处虎视眈眈的猛兽，他们好像丧失了理智，心灵已腐朽，人性遭泯灭。

^① 他们其中的一个就是《光明论集》。二十多年来让顽固的哲学家和不信者哑口无言。每个人都会读，无人会否认其中的真理。

既然真相如此，经受牢狱考验的难友们，我们就应该接受第二组有福之人的礼物，心悦诚服地响应他们的号召，为我们经受的牢狱之灾彻底复仇。你们有人或为一分钟的快意复仇，或为追逐一两分钟、一两小时的罪恶享受，使自己身陷牢狱，被迫接受十五年、十年、五年或两三年的刑期，把我们的世界变成监狱。为报复这牢狱之灾，我们应当响应有福之人的召唤，把监狱中的一两个小时变成一两天的拜主功修，把两三年的刑期变成二三十年的永恒生活，把二三十年刑期改变成免于数百万年火狱牢笼的途径。让我们以后世永生的微笑取代短暂今生的忧伤和哭泣。让我们把监狱变成锤炼自己的训练营，当作培养美德的学校，把自己改造成有益民族和国家的成员。我们当使监狱的管理者看到，他们心目中的罪犯、盗匪、痞子、杀人犯、妨害公共安全的人已经成了这所吉庆学校的学生，他们应该由此万分感谢真主。

三、青年之后就是老年，老年之后就是坟墓

这是《青年指南》中描述的一个有指导意义的事件的摘要。

有一次，在“国庆节”期间，我坐在埃斯基谢赫监狱的窗边。窗户对面是一所高级中学，我看到一群高年级女生在学校操场上笑着跳舞。突然间，我眼前好像出现了一幅电影屏幕，这些女生五十年后的状况出现在我面前。我看到，这群约六十名女学生中，有近五十人已经化为墓土，正在遭受刑罚，而另外十人已经成了七老八十的丑妇，因为年轻时不检点，不仅没有得到所期待的爱情，反而被人鄙视。我清清楚楚地看到了她们的未来，为她们可悲的结局而悲哀，为她们可怜的晚景而泣不成声。我的难友听到哭声，就来看我。我对他们说。“不要管我，让我一个人待一会儿。”

是的，我看到的是实景，绝不是想象。夏天之后就是秋季，秋后就是严冬。人生也是这样，青年之后就是老年，老年之后就是坟墓和中世。我们能在电影中看到五十年前的事件，如果有播放未来五十年后事件的电影，当那些放纵欲望的迷误之人看到自己五六十年的情况，他们将会放声痛哭，会对自己当下追寻的欢乐而不齿，对自己此时的欢歌笑语而羞愧。

当我在埃斯基谢尔监狱专注观看那未来情景的屏幕并陷

入深思时，那以传播罪恶和引人迷误为己任的恶魔以人形现身我的面前，对我说：

“我们仅仅只是寻欢作乐，我们只想享受人生，体验其中所有的快乐，并让别人也体验这些快乐和喜悦，你为什么干涉我们！”

我回答：为了享受和快乐，你罔顾死亡，假装死亡不存在，沉迷于享乐，陷身于罪恶的泥潭，沉浸于迷误之中。但你应该很清楚，由于你们的迷误，你们认为过去都是死寂的，不存在的，认为过去不过是充满了腐尸的可怕坟墓而已。受这种认知的误导，那无数生离死别带来的只是痛彻心扉的悲苦，无数旧朋故交的永别时时刺痛你的良知，持续不断地敲击着你的头颅；如果你心灵有知，如果你还有人性，那生离死别刺激着你的心灵，粉碎了你的迷梦，摧毁了你现在享有的微不足道的快乐。未来的情况也是如此，由于你昧信，你看到的未来是虚无、黑色的、死亡的、凄凉的荒地。那些未来不幸出生的生命，在注定的时刻被刽子手的时间之剑砍掉，抛弃到虚无之中。由于活跃的心智，死亡不断在你不信仰的头上降下痛苦的烦恼，这完全颠覆了你那放荡、微不足道的快乐。

如果你弃恶从善，摆脱迷误，走上正道，获得证实的信仰，通过信仰的光明，你会看到过去并非虚无不存，发现坟

墓并非把一切化为尘土。你就会发现坟墓是充满光明的世界，是那些永恒的灵魂通向未来极乐宫殿的候车室。既然如此，坟墓带来的就不是痛苦，根据个人信仰的强弱程度，坟墓带来的是一种乐园般的快乐。从信仰的视角看，未来也不是黑暗的荒地，而是由至仁至慈的荣耀之主在永恒的极乐宫中布置的盛宴和奖品展会。真主的仁慈和慷慨是无限的，他使春天和夏天成为充满恩惠的餐桌。由于知道自己将被送往那里，通过信仰的屏幕，所有的人都可以根据他们的信仰程度，在某种程度上体验永恒境界的幸福。也就是说，真正没有痛苦的幸福只有在对真主的信仰中获得，永恒的幸福也只有通过信仰才能落实。

与我们的讨论有关，我们将在这里通过对比来解释，这也是《青年指南》中的一个脚注。在今生今世，信仰就具有万种益处，带来无穷快乐，我们这里仅举一例：

假如你心爱的独子生命垂危，濒临死亡，你无奈绝望，想着将要与爱子生离死别。这时，突然有一位像赫兹尔（Khidr）或智者鲁格曼（Luqman）那样的神医来到你爱子身边，他以神奇的医术使你的爱子睁开双眼，起死回生！你想想，这将给你带来何等的喜悦和幸福。

与此例相似，像你曾经病危的爱子一样，你所挚爱的、关注的数以百万计的安息于坟墓的亲朋好友，你曾经以为他

们已在或正在墓穴中腐烂化土，走向虚无，化为乌有，这时，真实的信仰像智者鲁格曼一样，从心灵的窗口照亮了墓地，它曾被人视为巨大的刑场。通过信仰，所有的死者都复活了，他们以其特殊的语言宣布：“我们没有死，也不会死，我们将与你们重逢。”听到这样的声音，你会感到无尽的喜悦，信仰在这个世界也把这个喜讯传达给你。这证明信仰真主是一颗种子，如果这颗种子落到实处，生根发芽，一座私人的天堂将由此形成，成为这颗种子的天堂突拔树。我把这些告诉了那个人魔，可它依然顽冥不化，继续争辩道：

“至少我们可以像动物那样生活呀，无忧无虑地享受快乐，打发时光，我们可以消遣娱乐，不用去想这些深奥的问题。”

我回答他说：“你不可能像动物一样，因为动物没有过去，也没有未来。对过去，动物既不遗憾也不悲伤；对未来，动物没有忧虑也没有恐惧。动物只是快快乐乐地活着，吃喝睡觉、感谢造物主，即使是被按压在地待宰，也没有多大反映，只有刀锋过喉时才有所感觉，但这种感觉也转瞬即逝，这使它免于痛苦。这意味着，至尊主宰的仁慈表现在很多方面，其中一例就是把不可见的事物隐蔽在未知的帷幕之后，这帷幕遮掩即将发生在人们身上的事变。这一仁慈的迹象在动物身上得到更加完整的呈现。

但是对于人，由于理性的作用，你的过去和未来在一定程度上从未知的事物中显现出来。动物对过去未来、对不可见的帷幕毫无感知，而人无缘享有这一恩惠。昔日的悲欢离合，对不确定未来的焦虑使你当下享受的微不足道的快乐化为乌有，这使你享有的快乐比动物享有的快乐少百倍之多。既然真相如此，要么抛弃智力，成为动物而获得拯救，要么通过信仰觉醒。倾听《古兰经》吧，在这个短暂的世界，你会因此得到比动物多百倍的真正快乐。”这番回答，立时让人魔哑口无言。

然而，那顽冥不化的人魔仍然不想放弃，继续争辩：“那我们也可以像西方无信仰的人那样活着啊！”

我回答说：“你们也不可能像欧洲那些没有宗教的人一样活着。因为他们即使否认一位先知，但仍然信奉其他的先知。他们即使不认识这些先知，他们也可以信真主。即使他们不知道真主，他们仍有自己的价值观和道德观，以此规范自己、完善自己。但是，如果穆斯林否认最后的、最伟大的先知（祈主福安之），否认他的使命的普世性，抛弃至圣的宗教。那么他也不会接受其他先知，甚至可能不接受真主。因为他最初通过最后的先知（祈主福安之）认识了所有的先知，认识了真主，知道了伊斯兰的完美性。没有穆圣ﷺ，列圣在他的心中也不会有什么地位。正是由于这个原因，自古

以来，很多其他宗教的信徒纷纷皈依伊斯兰，但没有一个穆斯林成为真正的犹太人、拜火教徒或基督徒。抛弃了自己宗教的穆斯林只会成为无宗教信仰的人，他们的美德被腐蚀，成为有害国家和民族的人。”听到我的论证，顽固的恶魔理屈词穷，再也无话可说，于是销声匿迹，被投入火狱。

在这个“优素福学校”和我一起学习的朋友们！既然真相如此，《光明论集》像阳光一样清楚果断地证明了这个真理，二十年来，它粉碎了顽固派的迷误，使他们相信我们所坚持的信仰。因此，我们应该遵循信仰的正道，坚持正确的操行，对我们自己的世界，对我们的未来，对我们后世的生活，对我们的国家和民族来说，坚持正道简单易行，安全有益。一有空闲，就要日夜诵读我们知道的《古兰经》经文，从朋友们那里学习经文的含义，而不是沉浸在令人苦恼的幻想中，更不要陷身于无意义的事务。弥补你们过去缺失的礼拜。取长补短，互相学习他人的美德，把这个监狱改造成一个充满福祉的花园，使其成为培养美德的苗圃。通过美德和善行，尽力使监狱长和看守另眼看待我们，使他们不再像火狱天使那样凶神恶煞，不再待我们如罪犯和杀人犯，不再向我们施暴，而是变成正道的卫士，全面负责“优素福学校”，监督学员的训练和教育，培养乐园的居民。

四、关注信仰，抛弃与你无关之事

有一天，正在为我服务的兄弟们问我：

这次世界大战（二战）涉及多国，全球为此陷入动荡之中，战况引起人们广泛的关注，人们为之焦虑。这场战争也与伊斯兰世界相关。一有战情报道，教长和信士们都搁下聚礼，离开清真寺，跑去收听社区的广播。但是，当战争爆发五十多天时，您没有关注过战况，现在战争已经进入第七年，您仍置身事外，不闻不问。如果世界大战不重要，还有什么事务更重要，让您更加操心？难道我们关注战局会带来损失吗？

我这样回答他们：

生命的资本很少，生命的旅程很短，而我们所承担的职责和任务却很多，而这些职责就像是以人为圆心、与人相互关联的一系列同心圆：

心灵最接近圆心，其次是温饱，再次是身体的维护，随后是家庭事务，再后是邻里社区、城市、国家、世界局势、人类事务以及与其他生命体和宇宙有关的事务。这些同心圆的圆心就是你自己，从心灵到世界局势，人们所关注的事务组成一系列圆圈，它们相互关联，彼此交织在一起。每个人在每个圆圈中都有具体的职责。但是，对个人来说，最首要

的任务、最重要的职责、最常守不懈的工作是这些同心圆中离他最近、最小的圆圈。最接近他的圆圈虽然最小，但与个人自身密切相关；责任最小、所能做的事最少、最不需要时时关注的事务，是那些离他最远、范围更宽的圆圈。可以说：职责的重要性与圆圈的大小成反比，即圆圈越小，责任越大，圆圈越大，责任越小，工作的重要性就越小。但是，当大圆圈吸引人的眼球时，它会占用人的时间和精力，使人着力于与他无关的工作，从而导致他忽视自己的核心利益圈，忽略自己的切身职责，于是生命资本就被消耗了，他的生命也被身外琐事浪费。还有，有时人们出于好奇，密切关注战局发展，追踪战情，甚至选边站队，支持一方，反对另一方，忽视他所支持一方的不义，无形中使他沦为不义者的帮凶。

对于你们提的第一个问题，我的答案是：每个人都重任在身，且危机四伏，特别是穆斯林，他们自己的核心利益的重要性、紧迫性远远超过大国之间为控制世界而进行的战争。每个信士都涉及今后两世利益的大官司，为了赢得这一官司，即使他拥有英德两强的财富和势力总和，也会毫不犹豫将其投入官司，志在打赢这场官司。

对于这起官司，从古至今，数十万计的圣人先知，还有多不胜数的精神导师、贤哲和领袖，他们凭着众世界主宰的许诺宣言，其中的许多圣贤都亲历实景，见证了约言。他们

异口同声地向人们传达真理，向人们宣告：每个人都要面对这样的官司，只要他们拥有信仰，就能赢得官司，获得宽若天地的永恒乐园居所；如果不能证实信仰，无法保护信仰，就会输了官司，损失惨重，将永远损失大若地球，其中布满宫阙、花园的资产。

在这个时代，由于拜物教的腐蚀和毒害，很多人都可能输了官司。有位拥有真知的贤人注意到，某个地方，有四十个人去世，其中只有极少数的亡者赢了官司，带着信仰善终辞世，获得了拯救；而绝大部分亡者都输了官司，未得善终。这些未得善终的人，其中有人即使掌握整个世界的主权，拥有全球的财富，如果让他以此主权和财富为代价，打赢这场官司，难道他不弃权舍财而甘愿输掉官司？难道他情愿放弃拯救永恒生命的救生圈？

绝不会！他们宁愿放弃一切而去拯救自己永恒的生命！

《光明论集》的学生都深知，这场官司输赢的决定性因素就是尽职尽责，履行自己的使命。在官司输赢未定之前，最愚不可及的就是放弃自己的职责，放弃最出色的律师，这位律师可以帮助我们赢得百分之九十的官司，这就是《光明论集》。可惜，很多人都忽视这位律师的忠告，陷身于无数无足轻重的琐碎事务，好像要永居这个世界。我们深信，即使拥有比现有的智力超越百倍的智能，我们仍然会将这种智

能用于处理我们的核心要务。

刚刚入狱的难友们，你们还没有读过《光明论集》，之前和我们一起入狱的兄弟已经阅读了，得到了光明。他们和那些像他们一样的学生都能证明，我保证，《光明论集》能使百分之九十的人赢得那至关重要的官司，使他们获得真知，使他们强化信仰。在过去的二十年，有两万人凭此赢了官司。《光明论集》从智慧的《古兰经》获得光明，成为这个时代最杰出的律师。

这十八年，我的敌人、无神论者、拜物教徒以种种卑劣的伎俩欺骗某些议员和政府官员，与我为敌，把我们投入牢狱，欲置我们死地而后快。从那时至今，面对一百三十篇《光明论集》，他们挑刺的只有两三篇。这就是说，谁想拥有出色的律师，《光明论集》就已经足够了。不要恐惧，《光明论集》不会被禁，除两三篇外，其它重要的篇章已经在国会议员和政府雇员中广泛流传。真主意欲，假以时日，政府官员和狱卒会把《光明论集》的信息传达给囚犯，使其成为面包和药物，使监狱成为学堂，成为辅导中心，真正改良人心。

五、珍惜青春

《青年指南》中曾说过，青春必将一去不回，走向老迈，终将死亡。青春易逝犹如盛夏被秋冬替代，白天变为黑夜。

所有的天启经典都传达过这样的喜讯：如果转瞬即逝的青春在善行中度过，如果短暂的青春岁月保持贞洁，品行优良，这就会使人们赢得永恒不朽的青春。

反之，如果青春在罪错中度过，带来的恶果犹如为泄一时之愤动手杀人，一分钟的快意将换来数百万分钟的监牢。同样的道理，放纵欲望的青春在今世和后世都将带来痛苦和惩罚，不法的青春在后世将被追究责任，将在坟墓备受折磨。在今世，随着青春的逝去，虚度的光阴常使人遗憾悔疚，终身不安。所犯的罪错在这个世界不仅遭受惩罚，不法的行为带来的痛苦远远多于片刻的快乐，对此，每个理智正常的青年，都会从自己的经历中证实不误。

举例来说，不法的情爱和不正当的相思带来的痛苦远远大于片刻的欢愉，它导致的嫉妒、离弃、相思等等的痛苦使那曾有的瞬间的欢愉变成有毒的蜂蜜。

有人因为放纵欲望、错度青春而引病上身，或在医院修补病体，或了此一生而被送入坟墓；有人因为行为越界被关进监狱；有人因为纵欲身陷酒吧和淫窟寻欢作乐。如果你想

知道不良的行为如何使青年误入歧途，那就去走访医院、监狱、酒吧和墓地，你会在此听到更多的哭泣和悔疚的叹息。你会明白年轻人如何作践他们的青春，如何滥用他们的生命资本，如何非法寻欢作乐，如何过激越界而遭受痛苦和惩罚。

《古兰经》以众多的节文教诲，所有的天启经典及其众多的经典著作无不谆谆告诫，为人们传达佳音，告诉人们，如果洁身自好，不虚度光阴，青春就会变成美好的神圣恩惠、甜蜜的人生历程和有力行善的时机。青春将由此结出善果，在后世永存光明，成为不朽的青春。

既然真相如此清楚，既然合法的恩惠足以令人享受，既然一时非法的快乐会导致一年甚至十年的监禁，那么，绝对有必要善用青春的恩惠，洁身自好，遵循正道，时时感谢至仁主的恩惠。

六、科学是信仰的教科书

[这是对信仰支柱“信仰真主”的一篇简要证明，在《光明论集》的许多篇章有多篇决定性的论证和阐释。]

我在卡斯塔莫努时，一群中学生来找我，他们说：“给我们讲讲我们的创造者，学校老师从不和我们谈论真主”。

我对他们说：“你们学习的科学中，所有的学科都在不断地探究真主，每门学科都以自己的专业认识真主，教导人们认识伟大的造物主，即使老师不提，你们可以自行从科学科目认识（造物主）。

例如，一个设施齐全的药房，每个药罐里都装着有疗效的药物，每种药物的配方都非常精确，剂量均衡，这些药物后面无疑有极其专业、经验丰富的药剂师。同样，宏伟的地球大药房比市场上的药房更宏大、更完善，药物更齐全，它的每个容器内无不是疗病医伤的良药，这些药物由四十多万种动植物构成，从你们所学习的医学计量和专业配方标准衡量，你们就明白，这位最神奇、最伟大的药剂师举世无双，这一事实向失明的眼睛展示了至尊至睿的造物主。

再举一个例子，一家工厂用简单的材料织出成千上万种布料，人们自然知道，这工厂肯定有制造商，有熟练的工人。同样，被我们称作“地球”的庞大飞船，从任何专业角度来

看，都比人类的工厂更完美。这座神圣的生产基地拥有数以万计的工厂，每个工厂拥有成千上万种专业作坊，从你们所研究的工程科学的规模和管理来看，就可以知道这个生产基地的设计者、制造者和所有者的伟大全美。

再看一例，一座仓库、一座粮仓、一家食品店，其中有序地收集和储存了上千类不同的物资和食品，人们无疑知道它必定有业主，有管理者，有食品供应商。同样，至仁主的这座被称为地球的食品仓库，这艘神圣的宇宙航船，在容量、规模和完美性上，远远超过任何大型的商店或仓库。这艘设备齐全、物资丰富的地球仓库飞船，每年在自己的轨道上定期行驶二万四千年的航程，装载着众多口味不同、需求多样的生命群体，像一列巨大的列车，在旅途中穿越四季。每到春季，满载千万种不同的食物，供应那些度过漫长冬季、营养行将耗尽的可怜生物。从你们所研究的经济学的角度，从物资供应的措施方面，从物资种类的规模上，这所地球粮仓的主宰不言自明，不禁使人知道他的存在，敬佩他的管理，热爱他的仁慈，感激他的供给。

例四，设想一个由四十万个不同民族组成的军队，每个民族需要不同的食物，使用不同的武器，穿着不同的服装，接受不同的训练，以不同的方式退役，这支大军的统率，这个宏大军营的指挥官必定卓越不凡。如果他能独自为所有这

些不同的民族分别提供不同的食物、武器、服装和装备，没有遗漏，不混淆任何部属，那么这支军队、这个军营肯定非常敬佩他们的统率，赞赏他，热爱他。同样，在地球这座宏大的军营中，就有一支由四十多万种动植物组成的神圣军队，每年春季，这支大军的总司令以精准的量度、绝对完美的方式为每个支队配备不同的服装、口粮和武器，提供不同的训练，按照秩序复员，没有忘记其中任何一兵一卒，不混淆任何部属的需求。无论从任何层面，在规模上，在程度上，地球上的生物大军，春季的大军营都要比人类的任何军队更宏伟，更完美。从你所研究的军事科学的视角分析，从军队的规模，从指挥系统的完美性方面观察，任何细心的、有理智的人都会知道，地球生物大军的神圣统率、维持者和管理者至尊的主宰何等卓绝不凡，使任何部属敬佩和爱戴，备受称颂和赞美。

例五：数百万盏电灯在奇妙的城市中照明，其燃料和动力绵绵不竭，不言而喻，人们自然知道电力工程师和电力工人的卓越才能。他们建设电厂，管理电能，制造灯具，为城市带来光和热，人们由衷地赞扬他们，爱戴他们。同样，宇宙犹如一座城市，地球是城中宫阙，星辰就是照明宫阙的明灯。根据天文学的计算，有些星辰比地球大千倍，运行速度比炮弹快七十倍，但群星有序运行，没有相互碰撞，燃料没

有耗尽，光明没有熄灭。根据你们所研究的天文学，我们的太阳比地球大一百万倍，比地球年长百万倍，它是至仁主客棧里的明灯和火炉，要使太阳之灯长明不熄，就必须有地球上海洋那么多的燃油，有地球上的群山那么多的燃煤，或者有上千个地球那么多的木材。这座宇宙之城的宫阙中，那盏长明灯以其光芒指向无限的大能和绝对的主权，正是这绝对的大能，不需要燃油、木材或燃煤就照亮了太阳和灿烂的群星，使它们长明不熄，尽管它们都在高速飞行，却不使其相互碰撞，这种规模的管理程度何其宏大！你研究或将要研究的电学知识证明并使人们认识到，这座宇宙博览会的缔造者、君主、照明者、管理者何等伟大，万有由衷爱戴他、赞颂他，崇拜他。

例六，有一卷典籍抄本，每页、每行的布局精美，每一个字都是用工笔精心缮写的《古兰经》书体，书中内容博大精深，各章节相互印证，全书内容与书写珠联璧合。这样一部作品犹如阳光般明亮清晰，足以显示出作者和编辑娴熟的写作功力和完美的艺术造诣，看到这等精美的书籍，读者不禁由衷赞叹‘美哉！真主所欲！（MashaAllah）’，并以‘愿真主福祐之！（Baraka Allah）’这样的祝福赞赏作者。

同样，宇宙就是一部巨著，我们能亲眼看到一支工笔在地球表面的页面上，在春天的对开页上写下三十万种动植物。

它们就像三十万册不同的书籍，涵装在一起，各册内容既相互贯通，又泾渭分明，其中没有纰漏，没有丝毫误差，全著内容完整有序，设计精美。这个世界就是广义的《古兰经》，从细节考究，书中一字一词犹如一棵美树，写下一篇篇颂诗；一点一划就像一颗种子，写出一册书的目录索引；一词一句，无不充满智慧，饱含深意。

根据你们所学习的自然科学，还有你们学习的“诵读学”和“书法”等艺术科目来看，这部著作涵盖内容极其丰富、伟大、完美、意义重大，说明它的书写者是至尊的主宰，明确昭示这是永恒创造主的杰作。人们自然知道这宇宙之书的作者和书写者，惊叹他伟大的创造，由衷赞叹‘真主至大！（Allah Akbar）！’，称赞他的至尊无暇，不禁出口‘赞主清净！（Subhan Allah）’，挚爱他的无限大能和完美，说出‘一切赞颂全归真主！（Alhamdulillah）’。

如同上述的几项学科，数以百计的科学科目都指向宇宙辉煌的创造者，昭显出他的尊名，每一种学科都通过其全面的研究方法，以其特殊的视角，凭其远见卓识，借其认真的探索精神，研究者从而能认知造物主的各种德性，明白他的完美无暇。

正是为了解答这些问题，神圣辉煌的《古兰经》经常以

﴿ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ﴾

【天地的主】（13：16）

﴿ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ ﴾

【他创造天和地】（6：1）

等经文教导我们，给我们阐明如此光辉完美的认主独一的证据，使我们认识造物主。

听到这番解释，学生们心悦诚服，他们真诚地说：“无限地感谢真主，我们上了一堂绝对真实、神圣的大课。愿真主慈悯您，喜悦您！”

我最后补充道：“人是一具具有血有肉有情能动的生命体，他为千万种不如意悲伤，因万千种喜乐而欢快。尽管羸弱无能，但却有无数有形无形的敌人；尽管极度贫困，但在精神和物质方面却需求无度。他为生老病死而哀伤，为生离死别而悲催。然而，通过信仰和崇拜，他迅速通天，与至尊荣耀的君王联系起来，找到对抗所有敌人的后盾，获得满足所有需求的资源，并深深为能有幸依靠这样强大的君主而荣幸，为拥有这样坚强的靠山而自豪。请比较一下，当一个人通过信仰与一个无比强大、无限仁慈的君王联系在一起，通过敬拜为他服务，在寿终正寝之时接获喜报，获悉解除劳役，升迁到永恒的世界，他该多么感激，何等高兴！”

事后，我向遭受牢狱之灾的难友们重复了给学生们说过的话，并总结道：“认识真主、服从真主的人即使身处牢狱也幸运无比；忽视养主、忘记真主的人即使荣居皇宫也悲哀无限。甚至蒙冤受刑的信士对行将处决他的暴君宣布：‘我不是受死永别，而是脱离今世的监牢，奔赴永恒的幸福。我知道，恰恰是你们正被判处永远的死刑，因此我大仇得报。’随着宣布 **لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ** ‘除了真主，再无主宰！’，他高兴地交出灵魂。”

﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾

【我们赞你超绝，除了你所教授我们的知识外，我们毫无知识，你确是全知的，确是至睿的。】（2：32）

七、信仰后世

(代尼兹利监狱聚礼日的果实)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

“奉至仁至慈的真主之名”

﴿ وَمَا أَمْرُ السَّاعَةِ إِلَّا كَلَمْحِ الْبَصَرِ أَوْ هُوَ أَقْرَبُ ﴾

【复活时刻的到来，只在转瞬间，或更为迅速。】（17：77）

﴿ مَا خَلَقَكُمْ وَلَا بَعَثَكُمْ إِلَّا كَتَفِيسٍ وَاحِدَةٍ ﴾

【创造你们和复活你们，只像创造一个人和复活一个人一样。】

（31：28）

﴿ فَانظُرْ إِلَىٰ آثَارِ رَحْمَتِ اللَّهِ كَيْفَ يُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ﴾

﴿ إِنَّ ذَٰلِكَ لَمُحْيِ الْمَوْتَىٰ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾

【你看真主的恩惠的效果吧！他怎样使已死的大地复活，那确是能起死回生的。他对于万事是全能的。】（30：50）

代尼兹利监狱中能够与我接触的囚犯阅读了我以科学语言讲授给卡斯塔莫努高中生的第六专题《认识造物主》。那些学生曾来求教：“让我们认识我们的创造主。”有了对真主的坚定信念，他们渴望认识后世，遂请求：“教授我们关于后世的知识，这样我们就不会被自己的私欲和这个时代的恶魔诱骗，不致于误入歧途，像这些囚犯一样被投入监狱。”由于代尼兹利监狱的光明学生和《认识造物主》的读者也有

同样的要求，需要对信仰后世的信条加以总结性的阐释，根据《光明论集》的相关内容，我就为他们撰写了这篇以“信仰后世”为主题的专题。

在第六讲中，我们向天地探寻，认识至尊的造物主，天地以昭若耀日的科学语言向我们描述了造物主。现在，我们将以同样的方式，首先向我们认识的造物主了解后世，其次向我们的先知请教，然后求教于《古兰经》，最后向其他先知和神圣的经典，向天使、向宇宙万物请教关于后世的真知。

按照这样的次序，我们首先向至尊的真主询问后世，真主以他颁布的所有律法，通过他派出的所有圣使，以他所有的尊名和德性宣布：“后世绝对存在，你们正在被驱往那里。”

《箴言集》第十篇以十二个辉煌的真相证明和阐释了部分相关的真主尊名，回答了对后世的疑问，这些解释清楚充分，我们在此只作简要复述。

是的，任何英明的君王都会奖励顺从者，惩罚叛逆者。拥有绝对主权的永恒主宰更是这样，他奖励那些通过信仰联系他并服从他律法的人士，惩罚那些否认他伟大至尊主权的昧信者和反叛者。他以符合他至仁至美的方式奖励，他以适合他至尊荣耀的方式施予惩罚。

就这样，真主以他的尊名“报应之主”和“众世界的主”回答了我们的问题。

我们像面对着太阳那样，清楚地看到，一种普遍的仁慈、无所不包的关爱和无所不及的慷慨泽被大地。每年春天，这种仁爱装饰着所有的果树和植物，像乐园的仙女般为它们穿上绿色的盛装，为它们的枝干挂上形形色色的果实，以那丰盛的果实招待我们，似乎在说：“请自便，请吃吧！”他从有毒的蜜蜂那里为我们供应甜美、有疗效的蜂蜜，通过无手的蚕茧为我们穿上最柔软的丝绸，他从少许的种子中为我们产出数以吨计的食物，储存大量的物资。他如此仁爱慷慨，绝对不会以寿限处死这些可爱的、感恩的、拜主的信士，他如此温情地款待他们，照顾他们，帮助他们。至仁主使他们从世俗的生命职责中解脱出来，把更多仁慈的恩惠赐予他们。

就这样，真主以他的尊名“至仁主”和“博施者”回答了有关后世的问题，对我们说：الْجَنَّةُ حَقٌّ “天堂真实存在！”

还有，我们亲眼看到，有一双智慧之手在大地上所有的生物中发挥作用，所有的事务都以极其公正的方式进行，任何人的思想无法能够超越这种作用及其公正性。我们知道，至睿的大能赋予人类记忆能力，人的记忆储存器就像一粒菜子那样微小，但它如同一个图书馆，完整刻录了每个人的整个人生足迹，储存着所有与他相关的事务。这微小的记忆器

就安放在大脑的角落，时刻提醒人们清算日的存在，到了那日，这记忆器中所有的内容都将公布，每个人一生的作为都将呈现目前。

我们看到，绝对的正义把所有生灵的躯体器官安置于最恰当的位置，极其精确地协调感官，使一切处于极其完美的平衡状态。从微生物到犀牛，从苍蝇到比目鸟，从一朵小花到仲春盛开的万千花海。所有的成分都完美对称，没有任何成分是多余无用的，其中的平衡完美无缺，内在的秩序令人叹为观止，它的艺术之美如日昭著，它的美轮美奂无与伦比，万物的比例、平衡、秩序和完美完整体现了创造之伟和修饰之美。

造物主为所有生物赋予生命的权利，为所有的生灵打开容易的谋生之道，赋予万有完美的平衡和秩序，使善有善报，恶有恶报。与此同时，他彰显天道，使万有感知他的大能和永恒，自人祖阿丹（祈主赐他安宁）时代起，通过对叛逆和暴虐的惩罚彰显正义的存在。

毫无疑问，犹如太阳的存在不能没有白天，永恒的智慧 and 正义的实现也不能没有后世。如果正义最终无从彰显，智慧没有体现，真理没有落实，如果没有死后复活，罪大恶极的暴君将和悲伤绝望的被压迫者没有差异，同样面临寿终正寝，这有违天道，天理难容。因此，今生之后，后世永恒的

生命必然存在，从而体现真理和真主的至睿与公正。

就这样，真主以他的尊名“至睿者”、“明断者”、“正义”和“公正者”回答了有关后世的问题。

我们看见，所有的生灵都有基本的需求，但仅凭自己拥有的能力，它们无法满足这些需求，通过某种祈祷，即通过迫切需要的心声，通过与生具有的特殊语言表达它们的需求愿望。这些愿望都被无所不闻者听到，在最恰当的时机，以最佳的方式被一一满足，由一双大仁之手把博大的仁慈赐予它们。人类的祈求当然也不例外，他们大部分的祈求都会被接受，他们中纯洁贤哲的祈求，尤其是众先知（祈主赐他们安宁）十之六七的祈祷都会被破格接受。人们当然由此明白，在看不见的帷幕后面，“全听者”“应答者”倾听遭受磨难者的叹息，聆听伤病员的呻吟，听取每个急需者的祈求。他看到最小生灵的最微小的需要，他听到最弱小生物的最隐微的叹声，以至仁的怜悯回应、满足这些需求。

既然真相如此，毋庸置疑，关于寻求后世永恒幸福的、最佳的、最广泛的、与万物联系最密切的、与真主的所有德性与尊名相关的祈祷发自人类这最佳的被造，穆圣ﷺ代表所有的人类祈祷。人类的太阳，人类的先驱——众先知以“阿敏”响应穆圣ﷺ的祈祷。对于他的祈祷，每个信士都说：“阿敏！主啊，接受我们的祈祷吧！”。伴随着每天数次的

祈祷祝福，所有的被造生灵都伴随他一起祈求：“我们的养主啊！请悦纳他所祈求的！我们也想要他所祈求的！接受我们的祈求吧！……”

毫无疑问，在无数需要复活的理由中，即使穆圣^ﷺ为后世的不朽和永恒的幸福而做的一次祈求，就足以成为创设乐园的理由，成为后世复活过程的原因。对于大能的造物主，创造后世易如创造春天。

就这样，真主以他的尊名“应答者”、“全听者”和“至慈者”回答了有关后世的问题。

大地上季节的更替是死亡和复活的显著表现，这如同日光下的白昼那样昭著，说明在万事的帷幕后面，万有的维护者运筹帷幄，轻而易举地使庞大的地球精准有序地运转，他运作地球易如经营一座花园，易如轻松地照顾一棵树。他执掌宏伟春季的来临，轻松地以瑰丽妆点仲春，易如富有匠心地布置一朵鲜花。他以大能的工笔，在大地的书卷上布局三十万种形色各异的动植物，每个物种就像一卷书画，三十万卷书画活生生地展现了复活的真实。

大能的造物主将万物的程序轻松、有序地布局于大地之书，书中有书，各书环环相扣，其中的一字一词，一句一段，相互关联，貌似彼此相似，但却井然有序，没有混乱，没有错位，没有误差，有条不紊，完美无缺，意味深长，严整中

蕴含着无限的仁慈和无尽的智慧。

就这样，至尊的造物主以此昭示他的至仁至睿，为了提拔人类，他降服天地万物，装饰和布置浩瀚的宇宙，以大地为人类的摇篮和安居之所，任命人类作为大地的代治者，把天地山岳因为敬畏而拒受的最高信托交付人类，将人类擢升为万物之首。由于人出言必称颂真主，赞主清净，唯主命是遵，至尊主宰因此许诺人类，在所有的神圣经典中向人类承诺，他将以后世永恒的存在和永久的幸福恩赐人类。毫无疑问，真主将为他们开启永恒幸福之门，在末日成立时必定复活他们，这对大能之主来说，易于冬去春来。

就这样，真主以他的尊名“赋生者”、“致死者”、“永生不灭者”、“维护万物者”、“大能者”和“全知者”回答了有关后世的问题。

是啊！只要想想，每年春季，神圣的大能使所有树木、植物的根须死而复活，使三十多万种动植物从冬眠中苏醒复生，以数以千计的样本，以千万种明证昭示死后复活的真实。^①过去的一千年内，可以看到一千次死亡、一千次复活的实例。通过想象，人们可以突破时空限制，神游于穆萨和穆圣ﷺ时代的千年光阴，走访古往今来的各个民族。既然这种想

^① 每个春季都是对上年春天的复活，上年的严冬使被复活的动植物经历了一番末日来临和生命终止的过程。

象之旅可被描绘，那么，否认死后复活，认为肉体复活困难重重，绝无可能，这是何等盲目，何等反智！

既然十二万四千位先知（祈主赐他们安宁）宣告，大能真主的成千上万的承诺和盟约绝对真实，通过他们的奇迹，他们一致证明永恒的幸福和永久的生命真实无误。先知之后，无数的贤哲以他们的奇迹证明列圣的宣言，他们凭拥有的光明签署列圣的使命。可见，复活的真理犹如太阳一样昭著，质疑复活的人不是傻子就是疯子。

一两位科学家或艺术家在其专业领域的思考和判断，就足以反驳上千名不是这个专业领域的专家的反对意见，即使他们是各自领域的专家。同样，如果两个人对某一问题做出肯定的陈述，例如证明目击斋月新月的出现，或者声称“地球上有一个果园，里面种着像牛奶罐头一样的椰子”。他俩的肯定就可以击败一千个否认者，因为肯定陈述的人只需说明椰子生长的地方就能轻松获胜，而否认的人则必须通过搜索地球的各个角落，才能证明“没有椰子”的判断。

同样的道理，有人宣布乐园和永恒幸福的存在，他只需凭拥有的真知，像电影那样，描述迹象、影子或完整的思路，就能赢得诉讼，而否认的人就必须调查整个宇宙，细究宇宙从前世到后世所有时间节点的情况，并以证据证明才能赢得诉讼。正因为如此，严谨的学者们都认可并接受一项基本原

则：“信仰的真理及普遍的宇宙法则，除非在本质上不可能，那么，各种非特指的、非具体的否定不予认可”。

基于这个绝对的真理，虽然成千上万的哲学家持反对意见，在信仰问题上，我们不应该对忠实的使者的宣言产生任何怀疑，不应有任何错觉。在信仰方面，如果受到少数哲学家的诱惑，陷入怀疑的泥淖，这是多么疯狂不幸！唯物哲学家们的智力仅仅限于目力所及，他们看到的只是有形的物质，他们的心灵已死，感觉不到事物的精神意义，和他们对比，十二万四千多位拥有真知、确认真理的忠诚先知（愿主赐他们安宁），还有那无数认识真理、确定真理的贤哲人，他们共同肯定信仰的原则，坚信真理。

犹如白昼的阳光，我们清楚地看到自己身上和周围的一切都笼罩在普遍的仁爱、无所不及的智慧和持续不断的恩典之中。我们也看到了令人敬畏的主权的迹象、崇高的正义和荣耀伟大的管理。事实上，至睿主的智慧无处不在，在一棵树上，智慧的体现多如树木的花朵和果实；在人身上，仁慈是优渥的特恩，人的感觉、能力、肢体器官方面尽是慈爱的体现。我们看到尊严强大的“正义”以惩罚之鞭毁灭那些叛逆的民众，严惩了努哈的民众、呼德的民众、萨利赫（愿主赐安之）的民众、阿德人、赛莫德人和法老。我们看到至仁主的恩惠维护弱小生灵的权利。有节经文极其简明地阐明了

真主王权的尊严和伟大。

﴿ وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ تَقُومَ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ بِأَمْرِهِ
ثُمَّ إِذَا دَعَاكُمْ دَعْوَةً مِنَ الْأَرْضِ إِذَا أَنْتُمْ تَخْرُجُونَ ﴾

【他的一种迹象是：天地依他的意志而坚定，当他对长眠地下的你们叫唤一声的时候，你们立刻就出来了。】（30：25）

本节经文说明，天地犹如军营中整装待发的军队，恪守独一无二主宰的命令，坚守岗位，剑不离身，随着军号响起，响应指挥官的召唤，拿起武器，履行自己的职责。当天使伊斯拉菲勒（愿主安宁之）吹响复活的号角，那些长眠于广袤天地中的亡者就会立即穿上他们躯体的服装，起立整队集合。这样壮观的景观，这样万物肃然服从的场面呈现于每个春季，随着春雷奉命响起，沉眠大地军营的万千生物像严守军纪的士兵，整队出营。

造物主的仁慈、智慧、恩惠、公正和绝对的主权无所不及，突破时空，延往后世。也就是说，真主无限的王权必然要求后世存在，正如《箴言集》第十篇《复活论》所述，后世必定到来，否定后世的到来有上千种不可能性，这里简述几条：如果没有后世，意味着至美的“仁慈”就会变成极端丑陋的冷酷；意味着无限完美的“智慧”就会变成缺陷、混乱和无目的的浪费；意味着无限美好、温馨的“关爱”就会变成无限丑陋、苦涩的屈辱；意味着无限公平的“正义”变

成极端残酷的暴政。

不仅如此，否定后世的到来也意味着破坏至尊主权的声望，降低荣耀、永恒的主权；意味着使庄严的王权和大能失去用武之地，失去应有的辉煌；意味着指责完美的主权为无能 and 缺陷。可见，否定后世大错特错，无论任何人，只要有一点理智，绝不会接受对后世的否认，否定后世完全不合情理，远离了可能性的范围，是多种不可能性的叠加。

任何理智健全的人都明白，至尊的真主以最完美的形态创造了人，以最佳的方式培养人，为人配置了理智、心灵等卓越的官能，使人类借此品尝永恒的幸福，从而使他们心向往之。如果真主给人类赋予如此丰厚的恩惠之后却把他们驱往永恒的寂灭，这多么残酷不仁！如果真主装备了人类，为他们赋予各种能力，给他们的大脑赋予上百种智慧。但在这之后，却令其永远死亡，这就会暴殄天物，失去创造他们的千万种目的，丧失所有的用途和结果，这与“智慧”背道而驰。稍有理智的人都会明白，真主绝不会爽约，绝不会因失约而表现出无助和无知，绝不可能违背伟大的主权和完美的养育。以此类比，你们可以分析“关爱”和“正义”。就这样，真主以他的尊名“至仁主”、“至睿者”、“公正之主”、“慷慨者”和“明断者”回答了我们向造物主提出的关于后世的问题，并像醒目的太阳那样，清楚地证明了这一

真理，使我们坚定信念，不再犹疑。

我们观察到一个非常显著、普遍的真相，那就是万物的可保存性。这一真相涵盖万事万物，主导继往开来的程序，贮存事物众多的形状，记录万有的行为和本能职责，万物以其各自的行为语言复诵赞主之辞，铭记造物主的诸多尊名。万物的这一特征写就和贮存于完美的天牌之上，按照天牌的程序，每种事物都有微缩的贮存器，体现于事物的种子、动机和记忆功能中。这一功能最明显地体现于人类，它是人类大脑中微缩的图书馆，功能强大，既能贮存，还像镜子一般，能够反映各种有形无形的事物和观念。春天作为能够全方位体现独一主宰大能的鲜花，可完全反映事物的这一特征，以可视的物质的形式展示所有非物质的铭文，这朵美丽优雅的鲜花以数百万的口舌宣布复活的真实，以数百万的事例、样本和明证阐明这节经文所昭示的复活的真相：

﴿وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرتْ﴾

【当功过簿被展开的时候】（81：10）

这节经文昭示，宇宙万物尤其是生物被创造的目的，不是为了使其终结于虚无，不是将其送往死亡通道，不是为了删除，不是使其陷入非存在。作为万物之灵，人类更是如此，人的被创造具有崇高的目的，人被造化于世，旨在凭其卓越的天赋，承担起永恒家园期待他们履行的职责，通过净化性

灵，通往永恒的世界，赢得永久的存在。

每到秋季的末日，无数的植物纷纷枯萎死去，当春风吹来，每棵树木、每个树根、每粒种子、每个果核都陆续复活，以各自的言语宣布：وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ “当功过簿被展开的时候”，用自己的状态阐释这节经文深邃广博的含义，以实例演示其在过去的岁月曾履行的职责，这证明了事物强大的可保存性，这一特性广泛地体现于所有的事物，正如经文所说：

﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ﴾

【他是前无始后无终的，是极显著极隐微的】（57：3）

这在指导我们，每一种事物都在不同的层面向我们展示了经文所说的四种伟大真相，像冬去春来那样，以无可辩驳的明证说明死后复活的真理。

这四个尊名的光芒照彻万事万物，无论最微小、最特殊的，还是最宏大、最普遍的事物，四尊名的光明无所不及。

通过昭显 **الْأَوَّلُ** “前无始”的尊名，一粒种子成为一棵树的源头，成为存储树木基因的微小贮存器，其中完整无缺地包含了树木被设计的精确程序，内存树木形成、成长的所有条件。此例证明了神圣的保存无所不包。

与种子相似，树木的果实真实地昭显了 **وَالْآخِرُ** “后无

终”的尊名。果实像一册目录和索引，内存树木天赋职责的所有信息，内含树木之书成长的所有步骤，列明树种在下一阶段成长的所有规则。就这样，果实作为仓库，最大程度地证明了神圣的保存。

树木的外形体现了 وَالظَّاهِرُ “极显著”的尊名，每棵树的外观无不是比例精确、完美装饰的衣服，每一件衣服绣上绚丽的图案，饰以七十种颜色的仙女服色，明显地展示了神圣的保护所具有的大能、完美的至睿和全美的至仁。

树木内在的运作机制犹如一面视镜，昭显了“极隐微”的尊名，如阳光般明显地反映创造的大能、和谐、完美、仁慈和智慧。一棵树就像一所井然有序、完美无缺的神奇工厂、药店或作坊，更像一口烹调美食的饭锅，通过滋养树枝、叶子和果实，为树木提供成长必需的营养。

就这样，树木的种子、果实、外形和内在机制昭显了真主的四个尊名“前无始”、“后无终”、“极显著者”和“极隐微者”。与此同理，就每年的季节而言，地球也是一棵大树。地球以明证显示和说明，至尊的“保存者”（al-Hafiz）以其绝对的大能、公正、智慧和仁慈使地球如树木枯荣那般，实现季节交替。每到秋季，通过尊名“前无始”的显现，所有的种子、谷物都完成集合，被委托给神圣的保护者。当大地披上春天的绿装时，被保存的种子萌芽成长，

长出百万枝条，开花结果。那些种子也是神圣法则的指南，保存着造物主的律令规则，贮存着上一年种子成长结果的程序，是它此后履行职责的手册。确实，种子包含了与地球这棵大树结构相关的所有特征，明确表明，它们通过至尊保存者的无限大能、公正、智慧和仁慈发挥作用。

一到秋后，地球上每岁枯荣的树木就把它所履行的所有职责，把所有指向造物主尊名的颂辞和赞主词贮存于那些微小的容器中，到翌年春季的复活时刻，以实际行动公布它所有的文卷页面，将其呈交给至尊“保护者”的智慧之手，与此同时，在整个宇宙万物面前，用无数的口舌诵念“后无终”的尊名。

这棵地球之树的真实面目体现于：它生产出三十万种绚丽多彩的鲜花，呈现出三十万种死后复活的实例，摊开了无数张至仁至慈、慷慨博施的餐桌，款待大地上所有的生灵。这棵巨树以其花朵、果实和它所提供食物的口舌赞颂养主，诵念 **هُوَ الظَّاهِرُ** “极显著者”的尊名，以昭若艳阳的迹象显示 **وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ** “当功过簿被展开的时候”的真理。

至于这棵雄伟大树的隐微之处，它就是一座复杂精致的工厂作坊，精确有序地运转着，它像一口神奇的餐锅，以不可思议的机器从一盎司种子中制作出成千上万磅食物，提供给嗷嗷待哺的众生。它的运作秩序井然，极其精准，没有给

“偶然”留下任何染指的机会。就像有些天使同时用千万个舌头赞颂真主，地球之树以其隐微的十万种方式诵念 هُوَ الباطن “极隐微者”的尊名。

就其年度生命而言，地球就像一棵树，用以形象阐释神圣的保存性，说明保存性在这四个尊名中的体现，解释地球何以成为开启复活之门的钥匙。就其世纪生命而言，它是一棵和谐有序的树，世世代代，它的果实被送往后世的市場。地球是反映造物主那四个尊名的视镜，由此通往后世的道路非常宽广，然而我们的智力极其有限，我们的语言贫乏无力，无法加以全面描述，我们只能作如下解释。

就像显示一个星期的时钟的指针，不同的指针以秒、分、小时或天为单位运转，彼此相互联系，相互证实。人们只要看到秒针转动，就肯定知道齿轮转动，其他的指针也在依次转动。这个世界是创造天地的伟大创造者的一座大钟，一个昼夜只是它的一秒，一年四季只是它的一分钟，一个世纪只是它的一个小时，一次沧桑只是它的一天，每个单位的时间都与其他单位密切相关，相互印证。

当我们从这个视角观察世界时，它就以无数的迹象告知我们，在今世短暂黑夜之后，不朽的黎明必定光临，在黑暗的寒冬之后，永恒的春天必定莅临。凭此真理，真主以他的尊名“保存者”、“前无始”、“后无终”、“极显著者”

和“极隐微者”回答了我们关切的复活问题。

既然我们亲眼看见，既然我们能用大脑理解：

人是宇宙之树最终的果实，人拥有万物的综合特征；

人赖以被造的原由是至圣穆罕默德ﷺ；

人是宇宙“古兰经”中最高贵的经文，犹如《古兰经》中最尊贵的经文是“库尔西”节，在宇宙的“古兰经”中，人类这节尊贵的经文承载着真主最尊贵的美名；

人是宇宙宫殿中最尊贵的客人；

人是宇宙宫殿中最勤勉的职员，在客居宫殿期间，人拥有某种自由选择的权利；

人是身负管理大地耕耘职责的官员，他们在宇宙之城的地球花园种植栽培，他们被赋予数百种学科，掌握数千种工艺，他们被授权监督大地的收入和支出的任务；

人是大地代治者，是地球王国的督察和研究员，他们在至尊主的关注下履行职责；

人是管理大地事务的职员，他们的言行举止无论巨细，都一一记录在案；

人代表万物成为至尊君王的仆人，他们负有全面的敬拜之责；

人接受天地山脉为之畏惧退缩的最高信托，他面前有两条道路：薄福之路和幸福之路，薄福之路的行者最不幸，幸福之路的行者最幸福。

人是一面逼真的视镜，反映至尊主宰的无数美名，其中闪耀着真主最尊贵的美名；

人是接受永恒主宰御令的对象，人是万有中最具有领悟能力的被造，最能理解至尊主的语言；

人需求最多，在众多生灵中，人无比羸弱；

人在无数生灵中，不仅极其羸弱，无限贫困，而且敌人无数，危害无穷，痛苦不尽。

人心高志远，他是拥有最多天赋和潜能的生灵；

人拥有最敏感的心灵，最能体味人生之路的喜怒哀乐，享有人生乐趣之时，也品味苦涩的痛楚，其人生的享受被可怕的痛苦所破坏；

人是最渴望永恒的被造，最需要永存不朽，最匮乏的是永恒，人也是最值得享有永恒的存在；

人被遣送到今世，旨在使其以无尽的祈祷寻求永恒的幸福，即使把今世的一切赏赐给他，使他尽情享受，也难以排遣他对永恒的渴望；

人热爱赐他无穷恩惠的养主，他以拜主善功表达爱主之情，他期望他人也诚心爱主，他同时也受到关爱；

人是永恒大能主宰最大的奇迹，是具有深意的存在；

在更宏大的世界中，人以其天赋的所有器官功能作证：他被造于世的目的，就是以今世为出发地，前往永恒的居所；

这就是人，他以上述的二十个真相与至尊主的尊名“真理”和“保存者”密切相联。宇宙的主宰能够看到、听到最微小生灵的最微不足道的需求，应答它的需求和祈祷。至尊的保存者记录人类与宇宙密切关联的所有行为，以“保存者”的尊名关注他们。

根据这二十个真相，人类必定有后世，面临复活。凭真主“真理”的尊名，人所做的任何善行、任何服务都会获得奖赏；他所有的过失都会有相应的报应。凭“保存者”的尊名，人们的言行被大能的“保存者”一一记录在案，他们必将前往清算场，所有的行为无论巨细都将一一兑现，善有善报，恶有恶报。毫无疑问，在他们的前面，要么开启永久幸福的居所大门，或者打开永久禁闭的不幸牢门。督导并干涉这个世界大多数生灵事务的人怎么可能进入坟墓后长眠不醒，他们怎能不被清算？那绝不可能！

设想一下，能够听到苍蝇的嗡嗡声，由此积极地回应苍

蝇的呼吁，赋予其生命的权利，难道听不到上述由二十个真相的舌头发出的永恒的祈祷，拒绝高声吁求者的诸多权利！他们的呼声如激荡的雷声，响彻天地。还有那无所不在的创造的智慧，例如体现于苍蝇翅膀的和谐精致，神圣的智慧对即使这样微小的苍蝇翅膀都不浪费，怎会完全浪费人的能力？

人的能力与上述的那些真相密切相关，人们向往永恒，人对宇宙万物的认知，人与万物的密切联系滋养了人的多种能力，激发了他们的欲望。不闻人们对永恒的祈祷，忽视人的权利，抛弃神圣的智慧，这样的可能性极其残忍，丑恶不堪，绝不可能存在，宇宙万物会共同反驳：那样的结果一百个不可能，在一千个方面难以立足。天地万有会以真主的尊名“真理”、“保存者”、“至睿者”、“全美者”和“至慈者”作证，驳斥那样的妄言。

就这样，真主以他的尊名“真理”、“保存者”、“至睿者”、“全美者”和“至慈者”向我们回答了关于后世的问题。这些尊名向我们宣布：“我们的存在真实无疑，证明我们存在的万有也真实无误，二者证实死后复活也确凿真实。”

我本想继续写下去，但由于上述的真相非常清楚，昭若艳阳，所以我们就要长话短说。真主一百个尊名中的每一个尊名，面向宇宙万有的一千个尊名直接确定了后世和复活，

通过宇宙万有对尊名的反映阐明了后世和复活。

如上所述，至尊的真主以他颁布的所有律法，以他降示人类的所有经典，以他所有的尊名向我们回答关于后世的问题。同样，至尊的养主以众天使的口舌回答我们，教导我们从不同的视角认识后世。众天使宣布：

“有无数的迹象和证据表明我们的存在，证实精神世界的存在。有许多确定无疑的传述，自阿丹的时代以来，人类、灵界和我们多次会面，相互认识。我们经常在后世的宫殿和其中的部分居所中旅行。在与你们的领袖会面时，我们向他们报喜，我们所游览的精美宫阙、永恒的厅堂、装饰精美的居所都在等待着尊贵的客人，准备款待他们。”

就这样，尊贵的众天使如此向我们回答关于后世的问题。

另外，由于我们的造物主任命阿拉伯人穆罕默德ﷺ为最伟大的老师、最好的领袖和最真实的向导，他既不迷惑也不使人迷误，真主派他作为最后一个特使，在任何事情之前，为了从“理知”升跃到“感知”和“真知”，我们应该向这位导师询问我们向造物主提出的问题。穆圣ﷺ是《古兰经》的奇迹，他通过他的一千件奇迹（这是我们的造物主确认先知的标志）证明《古兰经》是真实的，是真主的话语。同样，《古兰经》通过四十个方面的奇迹，证明《古兰经》是穆圣ﷺ的奇迹，证明他所说属实，证明他是真主的使者。他们所

证明的复活的真实性就像太阳和白日一样确定。穆圣ﷺ是现象世界的口舌，他毕生重申后世的真实，这一真实也被所有的先知和圣人所证实；《古兰经》是未见世界的口舌，以其成千上万节经文宣示后世的真实，这被所有启示的经文和宇宙的真理所证实。

是的，像复活这样的问题，是最奇怪、最令人敬畏的事，是超越理性的，只有通过两位如此奇妙的大师的指导，才能解决，才能理解。

早期的先知们之所以没有像《古兰经》那样详细解释复活的问题，是因为当时人类还处于游牧的原始阶段。在初步教导中几乎没有详细的解释。

总之，既然真主的大多数尊名要求后世存在，那么指示并证明那些尊名的所有证据又间接地证实后世的到来。

众天使告知我们，他们已经看到了后世和永生境界的居所，证明天使、精神和灵体的存在和崇拜的证据，也是后世存在的间接证据。

穆罕默德ﷺ毕生坚持始终的是认主独一，此后最经常宣示和重申的就是后世。他所有的奇迹和证据都以某种方式宣示他的使者身份及其真实性，间接证明了后世的的存在，断言它必将到来。

既然《古兰经》四分之一的内容关于复活和后世，以成千上万节经文证明后世，说明后世的情形，所有证明《古兰经》真实性的明证都间接地证明了后世的存在，宣示后世将被开启。

现在看看，这个信仰的支柱多么坚固，多么真实！

八、信仰后世在今后两世结出的果实

在第七个主题中，我们讨论了许多关于死后复活的问题，这些问题涉及生命的许多层次，但减少了讨论，因为造物主的尊名就提供了确定的答复，这一答复如此强大，无需作进一步的讨论。

在这个主题中，总结了信仰后世的百分之一的好处，其中涉及信仰后世可在今后两世结出幸福的果实。神奇的《古兰经》对后世的幸福阐述甚详，无须进一步解释，我们把这一主题交付《古兰经》。《光明论集》阐释信仰后世对今世幸福的作用，在此我们将简述信仰后世的数百种善果中的三、四种，这些善果着眼于人类的个人生活和社会生活。

第一颗果实

人与其他动物不同，人与家庭密不可分，因此他与世界有关。同样，人与亲人密切相关，在本质上也与人类有关系。人在这个短暂的世界渴望长生不老，他也热切地渴望在永恒的领域里永存不朽。为了满足肠胃对食物的需求，人们辛苦劳作，同样，为了满足大脑、心灵、精神和人性对精神食粮的需求，人们也努力探索求知。人最大的期望和欲求莫过于对永恒幸福的追求。

《箴言集》第十篇曾提到：小时候，我问我的想象力：

“你想要活一百万年，统治世界，但随后消亡不存，还是想永存不朽，但却默默无闻、终日辛苦地活着？”我发觉，我的想象力想要后者，对第一个选项痛苦难耐，说：“哪怕身处火狱，我也要永存不朽！”

既然今世所有的快乐和享受不能使人的想象力满足。想象力仅仅是人性的一个零件，一个仆从而已，那么人性的整体肯定更加向往永恒，追求永生。

人们被这无穷的希望所吸引，被作为生命资本的欲望所折磨，但人本质上绝对贫困，需求无尽，所拥有的只是微不足道的个人意志和极其有限的的能力。在这种情况下，对后世的信仰是如此丰厚的宝藏，如此有力的人生支柱，这一信仰是幸福的源泉，是穷困无助时的援手，是山穷水尽时的避难所，是人生疆场中抚慰伤痛的良药，是医治忧伤的灵丹妙药。信仰后世的果实如此丰富，利益如此巨大，即使以今世的生命换取信仰，仍然是一本万利，只赚不赔。

信仰后世的第二个果实和对个人生活的益处

这是一个非常重要的果实，对此在第三个主题中作过解释，在《青年指南》中有一个注释，也提到这一点。

经常萦绕人们心头的最大焦虑就是被送往坟墓。在这人生的刑场，他们逝世的亲朋好友都葬身于此。可怜的人，为

了真挚的友情，他甚至宁愿以自己的性命替代永别的朋友，一个好友的亡故使他如此悲伤，那么想到成千上万逝世的亲友，想到他们永远离别逝世，生离死别的痛苦要比遭受火狱的刑罚更加可怕。在这种悲痛欲绝的情况下，信仰后世的喜讯照亮了他的视野，掀开了死亡真相的帷幕。当他带着信仰观察时，他看到那些亲友已经从永恒的死亡和腐烂中获得拯救，得到了复活，在一个光明的世界里，他们欢快地等待着他。知道了这一真相，他的内心变得多么欢悦啊！这种欢悦是类似于身处天堂的快乐。关于信仰后世的益处，《光明论集》作了非常充分的证明，我们就此打住。

与个人生活有关的第三种益处

在品德的高尚、综合能力的全面、崇拜的全面和存在领域的广泛方面，人比其他生物更加优越，品级更高。然而，人们所获得的美德，如热忱、爱心、人性和兄弟情谊，只局限于转瞬即逝的现时范围，被挤压在过去和未来之间，而过去和未来都是不存在的，是死的，是黑色的。

例如，（在不信者看来）人们爱戴、孝敬他们的父亲，和睦自己的兄弟，依恋自己的妻子，热爱自己的民族和国家，而此前他们彼此毫无关系。与他们死别后，将永远无法彼此相会，所以他们很少能保持完全的忠诚和纯真，他们的美德和完美也会逐渐衰减。因为人有理性，就从最高级的生灵沦

落到最低级和最可怜的处境，但信仰后世就可以从这种绝境中拯救他们。

信仰后世扩展了坟墓般狭窄有限的现在，囊括了过去和未来，使人的生存空间广若天地，突破今世，横跨前世，延及后世。想到他的父亲在永恒的幸福世界和精神世界，想到兄弟情谊持续到永恒，知道他的妻子也将是天堂里的美丽伴侣，人们将更加孝敬父母，更加和睦兄弟，更加善待和帮助妻子。为了今世没有价值的事务，他们不会把自己禁锢于狭隘琐碎的仇恨之牢，不会把自己局限于短暂的利益中，而会利用那无限的生命和广阔的存在领域，全面履行自己的重要职责。随着他们认真处事，忠诚待人的纯诚度增加，他们的美德进阶，造诣深化，人性获得升华。

在现实生活中，他们得到的快乐虽然不及鸟雀，但会成为宇宙最杰出、最快乐的嘉宾，远远优于所有的动物，成为最受宇宙主人待见、最被主宰喜爱的仆人。《光明论集》全面证明了这一点，我们这里点到为止。

第四种益处着眼于人类的社会生活

《光束集》第九篇深入阐释了信仰后世对人类社会生活的重要性，这里摘要介绍如下：

儿童占人类四分之一的人口，只有通过信仰后世，他们

才能过上人道的生活，维持他们人性的潜能。否则，他们只能过着幼稚、空虚的生活，用简单的玩具冲淡他们的痛苦。因为在他们周围，不断有像他们一样的儿童死亡，这会影响到他们敏感的心智，刺激他们可孕育出深远愿景的脆弱心灵，扰乱他们脆弱的灵魂，使他们的心智和生命成为折磨他们的工具。

但是，通过对后世信仰的教育，释然取代了忧伤和焦虑。同龄玩伴的天折曾使他们恐惧，为了不面对那些死亡，他们藏起旧日的玩具，但信仰后世使他们感到喜悦，生命获得扩展。通过信仰后世，他们会说：“我的兄弟、我的朋友已经离世，成了天堂的飞鸟。他悠然地在乐园飞来飞去，可比我们幸福多了。我的母亲已经逝世，但她已经到了尊贵的圣域，她将在天堂重新把我揽入怀抱，我将在乐园重获母爱。”有了这样的信仰，他们就可以更人道地生活下去。

构成人类另四分之一的老年人只在信仰后世中才能找到慰藉，随着他们的生命之火逐渐暗淡，当他们即将接近坟墓时，他们感到美好可爱的世界就要结束。若没有对后世的信仰，死亡的来临，将使那些善良可敬的父亲在哀伤中度过余生，使那些慈祥温柔的母亲终年心灵凄然不宁，世界成为使他们绝望的监狱，生命变成可怕的折磨。但是，对后世的信仰对他们说：“不要忧伤！你们拥有一个年轻的、永生不朽

的后代，一个光明的、永恒的生命在等着你们。你们将与逝去的孩子和亲人快乐团聚。你们所有的善行都被记录存档，你们将得到自己的回报。”这样的安慰给了他们多么吉庆的慰藉，给了他们多大的快乐，即使同时经历一百次的衰老，他们也不会绝望。

青年占三分之一的人口。青年人朝气蓬勃，骚动不宁，不易控制情绪，他们的激情往往把健全旺盛的理性踩在脚下。年轻时如果丧失了对后世的信仰，不知道火狱的刑罚，就会危及社会上正直人的财产和荣誉，使老弱群体的和平与自尊处于危险。为了一分钟的快乐，一个年轻人可能会破坏一个完美家庭的幸福，堕落成野兽，然后在监牢接受数年的惩罚。如果得到对后世信仰的援助，他就会在激情中迅速清醒过来，提醒自己：“政府的密探确实不会发觉我，我可以躲开他们，但至尊君王有火窟监狱，他的天使在看着我，记录我所有的邪恶行为。我并不能为所欲为，我不可能自由独立，我只是一个职责在身的旅行者。有一天，我也会衰老变弱。”想到这里，他突然同情那些本欲残忍侵犯的人，开始尊重他们的尊严。《光明论集》对此有详细解释，所以在本文中简述如此，但这已经足够。

弱势群体是人类社会的一个重要构成部分，他们是病患、穷人、受压迫的人、像我们一样遭受折磨的人以及终身被监

禁的人。如果不信仰后世，得不到信仰的帮助，那么，疾病就不断向他们提醒死亡的临近，挥之不去的复仇之火，傲慢的压迫者的欺压，被剥夺的尊严和无法挽救的荣誉，在严重灾难中因失去财产或子女而导致的绝望，为图一时快意而遭受数年牢狱折磨的痛苦等等，这一切，都如影随形萦绕心怀，使他们寝食难安，使这个世界变成这些不幸者的监狱，生命变成痛苦的折磨。然而，一旦他们得到信仰后世的帮助，他们就刹那间摆脱阴霾，顷刻间就能自由呼吸。根据各人的信仰程度，他们的痛苦、绝望、焦虑、愤怒和复仇之火就会减轻，有些人虽有纠结，但已不再坐卧不安，有些人则纠结不再，顿时释然。

我甚至可以说，如果没有信仰后世的帮助，我和我的兄弟们根本无法接受无端遭受的牢狱之灾。这囚禁如此残酷不义，忍受一天都令人生不如死。我珍爱我的众兄弟如自己的生命，他们遭受了巨大的磨难，我为此哭泣，为此悲伤。我们的数千册《光明论集》被抄没，还有我那些有镀金装饰的价值连城的藏书也被抄走，我爱经书犹如爱自己的眼睛，生平不能忍受一丁点的侮辱，绝不愿忍受被支配和役使。身处如此困境，我仍无限感谢真主！我发誓，对后世的信仰之光和力量赋予我耐心、慰藉和坚韧，使我充满了热情，期望在这一磨难中获得更大的回赐。正如这篇论文开头所说，我知

道自己身处一所被称为“优素福学校”（Medrese-i Yusufiye）的监狱“学校”，如果不是因为年迈多病和偶尔的烦躁不宁，我将会更好地教授课程，将会更加惬意地工作。我们已经离题了，希望能被原谅。

家庭是每个人的小世界，甚至是人们的小天堂。如果家庭幸福的基础不是对后世的信仰，那么，家庭成员遭受的痛苦和焦虑将使感情淡化，爱情变味，天伦受伤，他们的天堂要么变成火狱，要么成为麻痹心灵的娱乐场和消遣之所。就像看到猎人的鸵鸟，既不能飞也不能逃，于是把头伸进沙子里，以为就避开了猎人的眼睛。人们把头伸进忽视和迷误的沙堆，以为身处家庭的安乐窝，老迈、死亡和离别就不会发现他们。他们只是愚蠢地暂时屏蔽自己的感受，以期找到解脱之路。例如，为了孩子，一个母亲愿意牺牲自己的生命，看到孩子身处险境，身为人母，都会惊恐不已。身处连续不断的灾难之中，孩子们无法拯救自己的父兄于难，他们感到难言的悲哀和恐惧。因此，在这个动荡不宁、磨难重重的今世，从许多方面观察，所谓幸福的家庭生活都会失去幸福。在这个短暂的人生，家庭和亲情并没有产生真正的忠诚、无私的奉献和纯真的爱情。随着时间和环境的变更，原来良好的品格会相应地变味，甚至完全丧失。然而，一旦对后世的信仰进入家庭，信仰之光就会照明全家，家庭成员彼此以诚

相待，互相尊重、珍爱和同情，无论亲人有什么缺点，他们也保持忠诚。亲情的尺度不仅仅局限在短暂的今世，亲人之间的关系、亲密、善意和珍爱将会在后世的圣域中延续，在永恒的幸福中，他们优美的品德也会相应叠增。人类真正的幸福会在这样的家庭开幕延伸。《光明论集》的其他篇章以证据阐发了这个主题，这里就不再多说。

城镇是居民的大家庭。如果对后世的信仰不能支配这个大家庭的成员，那么，恶德将取代美德，虚伪、造作将逐走真诚，自私自利将代替自我牺牲，贿赂将取代廉洁，欺骗、恶意等恶习将登堂入室，热情、谦和将不受待见，寻求真主的喜悦和争取后世的回赐被视为空谈，那些作为嘉行和道德基础的美德将被人疏远忘却，无政府主义和暴政将以秩序和人性的名义实施统治，毒害城镇的生活。青少年会成为麻烦制造者，年轻人酗酒自戕，有权有势者将会骑在人们头上，而老人将会无助哭泣。

城镇只是例证，国家也是一个大家庭，而祖国则是各民族的大家庭。如果对后世的信仰在这些广阔的家园中占据主导地位，真正的尊重、真诚的同情、无私的爱他、互助、诚实的服务和社会关系、不虚伪的慈善、美德和谦虚将开始发展。

信仰对孩子们说“有天堂，不要胡闹！”《古兰经》教

导他们自我控制。

信仰对年轻人说：“火狱在那，快清醒，不要再沉醉下去！”这从而使他们恢复理智，清醒过来。

信仰提醒作威作福者：“那里有严厉的惩罚，你将首当其冲遭到迎头痛击。”这警告使他们向正义低头。

信仰慰藉老迈者：“你们在这里失去的所有幸福不算什么，后世永恒的幸福在等着你们，后世永恒不朽的青春在等着你们，努力去赢取这永恒的幸福和青春吧！”这个喜讯使老迈的饮泣变成欢笑。

在每一个群体中，无论是对群体，还是对具体的个人，信仰后世都显示出有利的影响力，信仰的光明照亮了他们的人生。对此，那些关注人类社会生活的社会学家和伦理家们应该特别留心。如果将信仰后世的数千种益处和优点与我们这里提到的五六种益处进行比较分析，谁都会明白，只有信仰才是获取今后两世幸福的途径。

对死后复活的真实，仍然有人半信半疑，对这些虚弱的怀疑，《箴言集》第二十八篇和《光明论集》其他篇章的有力回答已经足够了，我们在此仅作简要说明。

反映至尊真主美名最完美的视镜就是人的实体存在。人是最丰富、最活跃的展览中心，真主创造宇宙万物的目的落

实于此。真主恩赐的多样化的恩惠也体现于实体存在。通过需求的语言，人类祈求造物主，感恩至仁主，这祈求和感恩的种子的多样性体现于实体存在，人非物质的精神世界的多样性种子也落实于此。

以此类推，由于数以百计的普遍真理都集中于存在之身，为了繁衍众生，使众生在地球上表现上述真理，大能的造物主以令人惊异的活力和速度，为万有穿上存在的衣服，把他们源源不绝地送到那个展会，随后使他们离开，再派遣其他的存在代替他们，从而使宇宙的工厂不停运转。

造物主创造、繁衍万物，使大地成为后世和天堂的苗圃。甚至为了满足人肠胃的需求，他倾听并接受肠胃通过口舌发出的祈祷，他非常重视这样不朽的祈祷，为了回答祈祷，至仁主在人体预置了无数种精致的器官，使其享用种种精美的食品和珍贵的赏赐，使其在享用恩惠过程中感受种种的乐趣。不言而喻，这清楚表明，在后世，乐园里最大的享受，最丰富的快乐将不仅仅是精神的，更是肉体的享受。在永恒的乐园，每个人想要的是他们熟悉和渴望的恩惠，那极乐世界永恒的恩惠也将是实体的。

永恒、至仁、全知、慷慨的主宰洞悉肠胃的需求，接受肠胃发出的请求，以无限神奇的物质食粮满足肠胃的需求，总是主动而非偶然地回答祈求，提供实质的给养，难道真主

不倾听、不接受肠胃主管的众多祈求吗？人是宇宙最重要的结果，是真主在大地上神圣的代治者，是造物主特选的生灵和拜主者。难道他不接受人通过肠胃表达的、对广泛崇高的永恒世界的肉体需求吗？人熟悉那永恒的恩惠，人的天性向往这种恩惠，对之充满渴望，难道真主不以肉体复活应答人的渴求吗？难道不长久、永远地满足人的期盼吗？难道真主听到苍蝇的嗡嗡声，而听不到轰鸣的雷声？难道真主完美无缺地装备一名普通士兵而忽略整支军队？这绝不可能，是荒谬的。

是的，根据这节经文的明确陈述：

﴿ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ ﴾

【乐园中有心所恋慕，眼所欣赏的乐趣】（43：71）

在永恒的乐园里，人将以恰如其分的形式体验他最熟悉的物质享受，享用他曾在今世品尝过的样品的恩惠。对人的每个器官，如舌头、眼睛和耳朵等等，根据它们表达的真诚的感谢和特定的崇拜，真主会依照各自特定的期望，一一回赐各自的物质享受。这节《古兰经》如此明确地描述了肉体的享受，我们不能否定明确的表意，对其强行曲解。

信仰后世的结果表明，需求决定存在。肠胃是人体非常重要的器官，肠胃的现实和需求是食物存在的决定性证据；

同样，人类的现实存在和完美，人类的根本需求，人天性对永恒的渴望，人的能力和潜力等等都要求信仰后世的结果和益处。作为后世、乐园和肉体永恒幸福存在的确凿证据，它们证明了后世的必定存在。同样，宇宙的完美存在，宇宙非凡的富有原创性的迹象，宇宙万有与人类之间的密切关系，这都证明了后世、死后复活、乐园和火狱的肯定存在。这一点在《光明论集》中得到了很好的证明，尤其是在《箴言集》十、《箴言集》二十八、《箴言集》二十九和《光束》九，以及《光束》三的祷辞中，对后世的存在作了详实的论证，消除了所有的怀疑。读者可参阅这些专题，这里只能如此简述。

《古兰经》对火狱的描述非常清晰明确，不需要进一步解说。我们只参考《光明论集》中一两点的详细解释，以消除其毫无根据的疑惑，我们就此简述如下。

第一点：火狱固然可怕，一提到火狱就令人胆颤心惊，但对火狱的恐惧并不能消除信仰的成果，不能驱除信仰的乐趣。因为真主无限的仁慈会对恐惧的人说：来我这里！进入忏悔之门，火狱的存在将不会使你感到恐惧，你要完全知道乐园的快乐，乐园给你带来享受，为你和所有权利被侵犯的生灵报仇。如果你沉浸在迷误中不能自拔，那么，火狱的存在仍然比永恒的毁灭好得多，从这方面来看，火狱对不信道

者也是一种恩惠。

人，甚至有幼崽的动物，由于他们的亲属、后代和朋友得到了快乐和幸福，他们也感到快乐，并且从中得到某些方面的幸福。

昧信者啊！由于你的误导，随着最终的处决，你要么坠落永恒的虚无，要么进入火狱！至于虚无，那是非存在，是绝对的恶。因为虚无意味着彻底消灭你自己，消灭你的祖先后代和所有的亲属，你多么爱他们，他们的幸福使你高兴，他们的永别使你痛苦，给你的精神、心灵和人性带来的伤害超过一千座火狱的惩罚。如果没有火狱，就不会有天堂。在你昧信的眼中，一切都陷入不存在。即使你去了火狱，这也是存在的形式，保持在存在的范围内，你的亲人、你所爱的人或在乐园享受幸福，或者在其他存在的范围内享受真主的仁慈。这意味着你应该承认火狱的存在，否认火狱存在意味着坚持虚无，意味着彻底否认无数至亲好友的幸福。

的确，火狱是一个可怕、宏大的存在，它的存在彰显了智慧，落实了公正的职能，是荣耀至尊主宰设置的囚禁之域，是彰显正义的纯善存在。除了监狱的功能，它还有许多其他的作用，履行很多与永恒领域相关的职责。火狱也是火狱天使等众多生灵的居住地。

第二点：火狱的存在及其可怕的刑罚与无限的仁慈、真

正的正义和智慧，这二者并不矛盾，这二者保持着特有的平衡，没有任何浪费。事实上，仁慈、正义和智慧需要火狱的存在。因为惩罚一个践踏千万名无辜者权利的暴君，处决将上百个胆小的动物撕成碎片的野蛮动物，对被压迫者来说，是与正义相随的千倍仁慈。而赦免暴君，放任残忍的野兽，对成百上千的可怜人来说，是百倍的无情，那是仁慈的错位。

同样，绝对的昧信者将肯定进入火狱，成为火狱的居民。通过昧信和否认，昧信者既侵犯了至尊的美名，又通过否认众生对这些尊名的见证，侵犯了众生的权利。通过否认众生在面对至尊美名时颂扬真主的崇高义务，昧信者侵犯了他们的权利。万物是视镜，映现至尊主宰的养育性，在映现的同时，万物崇拜养育之主。认知和崇拜造物主是宇宙被创造的目的，是宇宙万物持续存在的原因，昧信者否认这一点，就是在某种程度上侵犯了宇宙万物的权利。因此，昧信是一种罪行，其严重性之大，其影响范围之广，无法得到宽恕和原谅，正如《古兰经》的警告：

﴿ إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ ﴾

【真主必不赦宥以物配主的罪恶】（4：48）

如果不将不义者抛入火狱，就是对无数权利被侵犯者的残忍无情，那将是仁慈的缺失。那些被虐待者要求火狱存在，至尊主的尊严和权威也要求火狱存在，真主的庄严和完美更

加确定要求火狱的存在。

是的，如果一个叛乱者侵犯了民众，然后对该地方的威严的统治者说：“你不能把我关进监狱！”，这当然侮辱了统治者的尊严，如果镇上没有监狱，统治者将会建造一所监狱，只是为了把这个罪犯投入监狱。同样，绝对不信的人通过其昧信，严重侮辱了至尊荣耀的尊严，以其否认冒犯主宰王权的光辉，通过其暴虐不法，扰乱了至尊统治的完美性。即使火狱没有其他的功能，即使火狱存在的许多理由不为人知，即使火狱存在的智慧不彰著，但为昧信者创造火狱，把他们投入其中，这是主权尊严和荣耀的标志。

此外，昧信的本质使火狱的存在如日昭著，就像信仰的本质体现出来，信仰就可以以其快乐的形式安居于特设的乐园，从这个视角，有关乐园的机密得以彰显。正如《光明论集》所证明的那样，昧信，尤其是绝对的否认、伪信和叛教，导致了黑暗、可怕的痛苦和精神折磨，如果这种痛苦和折磨以具体的形式表现出来，今世就变成为叛教者量身定制的火狱，并以这种方式隐秘地显示后世火狱的存在。今世苗圃中微小的真理种子会在后世生根发芽。同样，这颗有毒的种子指向那棵特别的火狱瓞枯木，并说：“我是它的起源。”

“那些昧信的人，内心怀有我不幸的种子，我的果实就是那棵特制的瓞枯木。”

不信是对无数存在权利的侵犯，它当然是极其严重的罪恶，应受到无限的惩罚。人类的正义判决，一分钟的谋杀将被监禁十五年（近八百万分钟），这种惩罚符合公共利益和普世权利。既然一件昧信的案例相当于一千件谋杀案，那么，一分钟的绝对昧信将遭受近八十亿分钟的惩罚和折磨，这符合正义的法则。一个人如果昧信地度过一年光阴，就应该受到接近二十亿八千万年的惩罚，这也体现了下节经文的含义：

﴿ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ﴾

【他们将永居其中】（4：169）

尊贵的《古兰经》对天堂和火狱作了神奇的描述，作为源自并诠释《古兰经》的《光明论集》，详尽证明了乐园和火狱的存在。许多《古兰经》经文如此描述了乐园和火狱：

﴿ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا

سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿ رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ

عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا ﴿ إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ﴾

【他们思维天地的创造，（他们说）：“我们的主啊！你没有徒然地创造这个世界。我们赞颂你超绝万物，求你保护我们，免受火狱的刑罚。”】

（3：191）

【他们常说：“我们的主啊！求你为我们避开火狱的刑罚。火狱的刑罚确是令人非常痛苦的，确是恶劣的住处和居所。”】（25：65-66）

真主的使者（祈主福安之）、所有的先知、近主的贤者总是不停重复祈祷：

أَجِرْنَا مِنَ النَّارِ ❁ نَجِّنَا مِنَ النَّارِ ❁ خَلِّصْنَا مِنَ النَّارِ

“保护我们免于火狱之难！从火狱中拯救我们！使我们远离火狱！”

圣贤获得了天启，承接了天启的照耀，他们对此确信无疑，全人类面临的最重要的问题是要从火狱中获得拯救。火狱是一个巨大的、令人敬畏的、极其重要的宇宙真理，一些获得光明的贤人，一些严谨求知的学者，一些有幸的见证者都已经观察到了这一点，看到了火狱的迹象和影子，他们无不惊恐地呼救：“保护我们免遭火狱之灾！”。

是的，在宇宙中，善与恶相互对抗、互相渗透。痛苦与快乐、光明与黑暗、热与冷、美与丑、引导与误导共处于一个伟大智慧的秩序之中。如果没有恶，善就不会被人所知；如果没有痛苦，就体会不到快乐；如果没有黑暗，光明将无足轻重；热的程度是通过冷来体现的；通过丑陋的参照，美丽的存在显现出千百种姿态，展现出千万种不同程度的美。如果没有火狱，天堂的许多欢乐就会被掩盖。以此类推，从一个方面，一切都可以通过它的反面来认识，一个真理的种子产生无数的嫩芽，成为无数的真理。

既然这些混杂的存在从这个时空涌入永恒的领域，像善、

快乐、光明、美丽和信仰等进入天堂；邪恶、痛苦、黑暗、丑陋和不信等有害的事物倾倒入火狱，这个持续激动的宇宙之水被注入天堂火狱两大池塘。请参阅《箴言集》二十九末尾奇妙的“暗示点”，这里我们要终止讨论了。

“优素福学校”的同学们啊！如何从那可怕的、永恒的监狱获得救赎？最简单的方法就是从我们身处其中的世俗监狱中获利，我们必须克制自己，远离形形色色的罪错，我们必须忏悔以前的罪行，弥补未曾履行的礼拜，使我们蹲监的每一个小时等值一天的礼拜。这可能是我们最好的机会，使我们从那永恒的监狱中获救，并赢得辉煌的天堂。如果我们错失了这个机会，就像今天我们在这里哀叹悲泣，我们后世的命将会痛哭不已，像下节经文所述，我们将受到严正的惩罚：

﴿ خَسِرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ ﴾

【他将丧失今世和后世】（22：11）

在写这章之时，正值忠孝节。

人类五分之一的人口，三亿人同声宣布：

اللَّهُ أَكْبَرُ ❁ اللَّهُ أَكْبَرُ ❁ اللَّهُ أَكْبَرُ

“真主至大！真主至大！真主至大！”，这么众多的人口，足以代表地球向寰宇中的其它星球广播“真主至大！”

的神圣宣言。在忠孝节期间，在阿拉法特平原的数万名朝觐者共同宣告：“真主至大！”，这是一幅多么广泛、普世的崇拜形式！通过称颂真主至尊的称号，对地球和宇宙万物维护者表达出来的神圣主权作出回应，响应一千三百年前真主的尊贵使者ﷺ和他的家人及同伴们所诵的“真主至大！”我如此想象，我如此感受，我如此确信。

我随后想知道这句赞辞是否与我们的事务有某种联系。一个念头突然涌上心头，这句赞辞和

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ “真主之外，绝无主宰”（Lâ ilah illallah）、
 الْحَمْدُ لِلَّهِ “万赞归主”（Alhamdulillah）、سُبْحَانَ اللَّهِ “赞主清静！”（SubhanAllah）等颂辞都是伊斯兰的标识，共属“长存的善功”（baqiyat salihat）。这些颂辞无论局部还是整体，都与我们的主题相关，提醒并指示了主题的真实。

اللَّهُ أَكْبَرُ “真主至大”（Allah Akbar）含义深邃广泛，其中一方面特指至尊主宰的权力超越万有，他的知识包罗无限。没有任何东西可以隐藏在真主的知识之外，在他至尊的王权之下，没有任何事物能脱离他全知大能的掌控。他比我们最敬畏的任何存在更伟大。他使万有复活，从不存在中拯救我们，赋予我们生命，恩赐我们永恒的幸福。他比任何奇异或无法想象的事件都要强大，如这节经文所明示：

﴿ مَا خَلَقْكُمْ وَلَا بَعَثْكُمْ إِلَّا كَنْفِيسٍ وَاحِدَةٍ ﴾

【创造你们和复活你们，只像创造一个人和复活一个人一样。】

(31: 28)

凭真主的大能，复活全人类易如创造一个生灵。从这层意义思考，当面临严重的灾难，面对重大的事变时，人们都说：“真主至大！真主至大！”，这句赞辞从而成为慰藉、力量的源泉和困境中的奥援。

《箴言集》之九曾说过，三大赞辞是所有善功的索引，即：

سُبْحَانَ اللَّهِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ * اللَّهُ أَكْبَرُ

“赞主清净！” “真主至大！” “万赞归主！”

构成了礼拜的种子和总结，为了证实礼拜的意义，在礼拜之后的“泰斯比哈”中重复。当人类面对宇宙奇特、壮丽、非凡、感人的景象，当人们对宇宙万物疑惑难解之时，人们的钦佩之情、敬畏之心油然而生，此时此机，这三大赞辞提供了明确的答案，使人们对这些壮观的景象表示感赞和敬畏。

《箴言集》十六的结尾描述过，在节日里，士兵和元帅一起进入国王御前，而在其他时候，士兵只能通过上级指挥官与元帅联系。这情形像圣贤对真主的认知，朝觐之际，人们开始通过真主的尊名 رَبُّ الْأَرْضِ وَرَبُّ الْعَالَمِينَ “大地和万

有的维持者”认识真主，但随着不断重复 **اللَّهُ أَكْبَرُ** “真主至大！”，那恢宏壮阔的境界在心胸逐渐拓展，此前种种萦绕心头、压迫心灵的迷惑和疑问一一得到解答。

《闪光集》第十三章结尾阐述“真主至大！”如何使恶魔哑口无言，如何彻底粉碎了恶魔的诡计，从根本上斩断了恶魔的缠绕，简洁有力地回答了我们关于后世的疑问。

الْحَمْدُ لِلَّهِ “万赞归主”使我们想起复活。这个赞辞对我们说：“如果没有后世，我就毫无意义。”从前无始到后无终，无论谁宣示这赞辞，无论他向谁致赞，所有的赞美和感谢都尽归真主。所有的恩惠、所有的赏赐中最优美、最核心的真正赏赐就是永恒的幸福，只有永恒的幸福把所有的生灵从虚无中拯救出来，使它们从无穷的灾难中得到解脱。只有永恒的幸福才能匹配这个赞辞的普世意义。

根据伊斯兰法的要求，所有的信士在每天的礼拜后至少诵念一百五十次“万赞归主”（**Alhamdulillah**），这种对真主赞颂和感谢的表达，从前世一直延伸到后世，是预付天堂的入门费用，是预购永恒幸福的定金。信士们衷心感恩，因为那恩惠不限于今世短暂的、与痛苦相伴相随的赏赐，他们把这些赏赐视为通往永恒恩惠的媒介。

至于神圣的赞辞 **سُبْحَانَ اللَّهِ** “赞主清净！”，其内含是宣示真主绝无匹配、过失、缺陷和需求，绝非不义、无能、

残暴和欺骗，真主的全美、绝美和荣耀与所有的缺陷不能共存。这个赞辞使人想起永恒的幸福，遥想逝世后的境界，牵挂永恒的乐园。后世的幸福是抵达终极幸福的途径，那终极的幸福和“赞主清静！”所蕴含的就是真主王权的荣耀、美丽、威严和全美。因为，正如之前所证明的，如果没有永恒的幸福，真主的王权和他的完美、荣耀、美丽和仁慈都会被错误和缺陷所玷污。

像这三则神圣的赞辞一样，بِسْمِ اللَّهِ “奉真主之名”和 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ “除了真主，绝无主宰”，还有其他充满福祉的赞辞都是信仰的种子。就像最近发明的肉精和糖精是肉糖的精华，这些赞辞既是信仰的总结，也是《古兰经》的真理。上述三赞辞既是每日五次祈祷的种子，也是《古兰经》的种子，在许多闪耀的《古兰经》章节的开头，这些颂辞像耀眼的光芒一样闪烁。这些颂辞也是《光明论集》的真正来源和基础，其中许多灵感都是我在礼拜后诵读“泰斯比哈”时首次涌现的，它们是《光明论集》真理的种子。这些颂辞也是至圣穆罕默德ﷺ经常吟诵的赞辞，穆圣ﷺ和众信士在每天的五次礼拜之后吟诵，数以亿计的信士时时在巨大的颂主圈中一起重复诵读。他们手持念珠，宣颂“赞主清静！”（SubhanAllah）三十三次，“万赞归主”（Alhamdulillah）三十三次，“真主至大！”（Allahu Akbar）三十三次。

你们现在肯定明白了，每天五次礼拜之后，在这样一个灿烂的圆圈中，信士们三十三遍诵读这三个有福祉的赞辞，知道了其中的巨大价值。如上所述，这三个赞辞是《古兰经》、信仰和礼拜的总结和种子。你们也清楚这些赞辞带来的巨额回报。

（本篇论文的第一个主题是关于每日必须履行的五次礼拜，此后，我没有预料到，在本篇的结尾，话题不由自主地转变成礼拜后的“泰斯比哈”的重要课题。）

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَىٰ أَنْعَامِهِ

﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾

“一切赞美全归真主的恩惠”

【我们赞你超绝，除了你所教授我们的知识外，我们毫无知识，你确是全知的，确是至睿的。】（2：32）

九、六大信纲缺一不可

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

“奉至仁至慈的真主之名”

﴿أَمَّنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ

وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ... إِلَى آخِرِ الْآيَةِ﴾

【使者确信主所降示他的经典，信士们也确信那部经典，他们人人都确信真主和他的众天神，一切经典和众使者……】（2：285）

有个极其严肃重要的问题把我带入一种非常特殊的精神状态，我从中获得了至尊主巨大的恩惠，领悟到其中的关键，从而促使我不惮冗长，全面阐释这节普世性、崇高、伟大的经文。问题的核心如下：

尽管信仰真主和后世就像朝阳驱散黑暗，但为什么否认部分信条的人成为不信道者，不接受部分信条的人不能成为穆斯林？

还有，为什么只要否认信仰的真理或其中的信条，否认者就会成为叛教者，陷入不信教的绝地？谁如果不接受其中一条信纲，就脱离了伊斯兰的阵营？按理来说，只要他接受其他的信条，他就能从绝对不信的状态中获得拯救，保有信仰。

回答：信仰的真理是统一的，它由六个信条组成，不能

被分割。它是全面、完整的信念，不容被肢解。信仰是一个不能被分割的统一体系，因为信仰的每个信条都以证据自证并证明其他信条，这从而使每个信条成为一条绝对强大的明证，证明和支持其他的信条。在这种情况下，面对真理及其全面完整的明证，任何思想都无法撼动信仰的所有信条，不能否认其中的任何一个信条，无法反驳其中的任何真理，除非否认者无视真理，闭上眼睛，不接受或拒绝真理，成为“顽固的不信者”，自绝于真理。随着岁月流逝，他们把自己驱往绝对不信的深渊，消灭人性，先使自己的精神，后使自己的肉体沦入火狱。

在《信仰的果实》的其他篇章中，我们曾简要说明了死后复活是信仰的组成部分，其他信条都证明复活的必定。凭借至尊主宰的祐助，我们将在本篇中从六个方面极其简要地概括篇首所引经文的深邃宏义。

第一

《信仰的果实》第七个主题清楚表明，对真主的信仰以明确的证据证明对后世的信仰和其他信条。

确实，犹如管理一座宫殿或一个城市，真主以至尊的主权、无限的大能、永恒的动力、无穷的财富、神圣永恒的管理运作这个浩瀚的宇宙，为其提供所有的必需品，平衡有序地处理其中的所有事务，以智慧改变它，运作微小的粒子和

庞大的天体，为苍蝇和星辰提供装备，使它们像训练有素的军队恪守主命。他以强大的意志运作宇宙，在充满光明和智慧的训练和考验中，指导万有，使万有各司其职，使其呈现恢宏的阵式，虔诚履行拜主的功课。这样一个无始无终的王国，如此永动不息的管理，难道是无的放矢？难道那永恒、持久的经营者没有永恒的御座，没有永恒后世的演练场吗？真主弃绝之！这千万不可能，绝非如此。

正如《信仰的果实》第七个主题所阐明，真主至尊的主权，他众多的美名，无数说明他必然存在的明证都表明必须有后世，证明了后世的存在。

可见，这个伟大信仰的支柱多么坚固！基础多么坚实！面对这样的明证，我们犹如亲眼目睹，坚定信仰！

不信仰后世就不可能信仰真主，同样，不信仰圣人而信仰真主是不可理喻的。对此，我们在《复活论》有专章论述，这里择要简述。

为了彰显唯一独尊的主权和唯一应受敬拜的超绝之主，至尊的真主创造了宇宙万物。在他永恒至尊的创造之书，每一段落、每一页都在表达全书的意义，每一句、每一行都在阐明那一章的意义。真主以立体、有形的“古兰经”形式创造了宇宙万有，其中的每一个迹象、每一节经文、每个字词，甚至每个字母、每笔每划都是奇迹，显示他的创造之伟，

赞颂他的超绝伟大。真主以宏伟、仁爱的清真寺的形象创造了宇宙，以无数智慧的铭文和精美的饰品装饰之，在这宏伟的宇宙清真寺的每个角落都有不同的生灵，它们都在全神贯注地履行着各自的拜功，敬拜它们的创造主。

在这伟大的创造之后，难道至尊的创造主不派遣导师来教授宇宙之书的意义？难道真主不派遣经注学家来解释这部《古兰经》的经文？难道不为这座宏伟的宇宙清真寺任命伊玛目？不使他为那些以无数方式拜主的生灵领拜？难道真主不派遣这些导师、经注学家和伊玛目不向万有传达他的钦命？真主弃绝之！这绝无可能，千万个不可能！

为了向有意识的生灵展示他的至善、仁慈之美和全美的主权，为了鼓励他们感恩和赞美，至仁博施的造物主创造了宇宙这座豪华的宴会、广阔的展览馆和精美的休憩之所，为其提供无限丰富美味的给养，以精妙的艺术加以装潢修饰。

在这座无比精美的宴会上，难道慷慨至慈的造物主不通过使者与那些有意识的生命交谈？不通过使者教导他们感恩及如何表达感恩？面对如此丰厚的恩惠，面对至仁主无限的仁慈和关爱，难道他们不向导师学习敬拜的义务？真主保佑，这绝无可能，一万个不可能！

还有，造物主热爱他的创造和艺术，并希望别人赞赏它。如同灵敏的味觉对千万种滋味的体验，造物主想要人们进一

步深入了解他精湛的艺术，加倍珍爱、赞美之。他以精美的艺术和众多的被造装饰宇宙，使所有生灵认知他的创造，使他们通过所展示的美认识内在的创造之美，进而使万有热爱创造之主。

这位超然的创造主既然展示了他的创造之美，难道他不和人类的领袖、宇宙万灵的统帅交谈？难道他不委任他们为钦差，不派遣他们传达他的使命？难道他会让自己精美绝伦的艺术隐没无闻？难道他会令他至尊辉煌的美名隐藏于宝库而不被欣赏赞美？难道他不欲万有认知他们的创造者，不欲他们赞美热爱他们的养育者？绝非如此！这千万不可能，真主弃绝之！

还有，全知的能言之主在恰当的时机接受所有生灵的祈求，满足他们本能的需求，对万千生灵以状态语言向他虔诚表达的吁求伸出援手。他恩赐众生无限的恩惠，他以实际行动和情状为语言，向众生直接发言。他的宗旨，他的意志，他的选择明确无误。全知能言的主宰以行动和状态与最微小的生物交谈，以至善扶危济困，以恩惠满足它们的需求。难道全知的主宰善待微小的生灵而不接见人类的精神领袖？他们是地球上绝大多数生物统帅，他们是他在大地上的代治者，他们是宇宙最优秀的果实。造物主以行动和状态向所有生灵交谈，难道他不和人类的领袖以语言交谈？难道他不以

语言向人类颁布律法，不降示神圣的经典？这绝无可能，千万个不能！真主保佑！

这就是说，“信仰真主”以确凿的明证确定了“信仰经典”和“信仰圣人”。

还有，凭着上千种圣迹，真主忠诚的使者ﷺ认知真主，并号召人们认主；他挚爱真主，并使人们爱主；他感谢真主，并使人们面向全美的真主，向主感恩，使人们吟诵宇宙之经，使大地高声赞颂：“赞主清净”、“万赞归主”、“真主至大”。这赞颂之声无比响亮，响彻宇宙，直达天宇，使天地万物知主爱主，使被造万有以行动祈求，以心声感恩。一千三百年以来，穆圣ﷺ率领五分之一的人类，号召一半的人类精英，以广泛、普遍的敬拜回应造物主的恩惠，使陆地海洋为之激动，顺主拜主，全面显示造物主的主权。他将尊贵的《古兰经》送达万有耳中，传遍所有的时代。他响应所有神圣的目的，教诲世人，召唤他们，向他们弘扬真理，使他们明白人的价值和人生的职责，向他们阐明人类的荣誉和义务。

难道这位尊贵优选的忠仆不是万有敬拜之主最优秀的使者和最伟大的先知？难道他不是真主最伟大的钦差吗？绝非如此！愿真主弃绝之，那千万不可能。

因此، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ “我作证万物非主，唯有真主”以真理和明证昭示 أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ “我作证穆

罕默德ﷺ是真主的使者”是真理。

还有，造物主使万有以数千种语言交流，他在倾听这种种不同的语言，知道他们在说什么。在这种情况下，难道造物主自己不发言吗？绝不可能！

还有，至尊的主宰难道不宣布神圣的宗旨？难道不颁布相应的律法，不降示《古兰经》般的经典，不疏解困扰心智的谜团？绝非如此！难道造物主不解答三个普遍令人敬畏的问题：“万物从哪里来？”，“他们到哪儿去？”，“他们为什么来这里？他们像商队一般，一个接着一个到来，稍作停留，又悄然逝去？”。愿真主保佑！

还有，尊贵的《古兰经》照亮了十三个世纪的光阴，每小时都有上亿个舌头毕恭毕敬地诵读，凭着它的贵重和神圣，它的经文铭刻在数百万通背《古兰经》的哈菲兹心田。《古兰经》以其律法规范着数亿人类，培育他们的心灵，净化他们的灵魂，清洁他们的精神，指导他们的思想。《古兰经》是永恒的奇迹，《光明论集》在四十个方面证明了这一点。在《书信集》第十九篇中，阐明了它的非凡的迹象，展示了其中的部分奇迹，面对四十个层次的人类，对其中的每一类人都展示了其神奇性的一个方面，《古兰经》是穆圣ﷺ具有的千种圣迹之一，这都确证《古兰经》是真主的真言。

如此尊贵的《古兰经》难道不可能是永恒能言主宰的言

辞？难道不可能是至尊永恒创造主的命令？此说错莫大焉，愿主禁绝之！

可见，“信仰真主”以所有的明证确定《古兰经》是至尊真主的皇言！

至尊的君王不断地以生灵填满大地，使他们繁衍生息，使其中有意识的成员认识至尊的造物主，敬拜他，赞颂他。

这位至尊的君王难道会让诸天群星空置？难道他不创造适合这宏伟宫阙的居民，将他们安置其中？这位伟大的君王难道不愿在他宏伟的王国宣示他至尊的主权，彰显他无比的尊严？在他伟大的主权之下，难道他不委任恪尽职守的职员？不派遣钦差大使？难道他的王国没有官员、督察和观众？没有敬拜他的信众？没有膺服他的臣民？愿主禁绝之！这绝不可能！其不可能性超过天使的总和。

还有，至睿至慈大能的主宰把宇宙万物写就于前定之书，把树木的整个生命史写于它们的种子，把草木植物的所有重要职责预置在种子里，把有意识生灵的生命足迹精确地记录在各自记忆里，那保存记忆的储存器像芥子般微小，其生命王国发生的所有事件，无论巨细，一一记录在此，所有的行为都被摄录下来。他创造了乐园、火狱、仙桥和体现最高公正的天平，以体现和实现正义、智慧和仁慈，这是真主主权的基础。

这位至睿至慈、全知明断的主宰难道没有记录与万物息息相关的人类的行为？他难道不依据记录赏善罚恶？他难道不将人类的善恶写就于前定天牌之中？真主弃绝之！其不可能性多如前定天牌上书写的字母之数！

这就是说，“信仰真主”的信条以其证据证明了“信仰天使”和“信仰前定”的信条。信仰的各个信条相互证明，昭然若揭，就像太阳证明白昼，而白昼显示太阳。

第二点

以《古兰经》为首的所有天启经典的核心，以至圣穆罕默德^ﷺ为首的所有先知的使命，都围绕着最基本的教义和最核心的信条，天经和众先知不懈地证明和教导这些基本教义。所有证明使者圣品和诚实性的证据都着眼于这些基本信条，加强这些信条的证据。这些基本信条就是信真主、后世、天使、经典、圣人和前定，确信好歹的定夺都来自真主。

这就是说，六大信条不容割裂，每一个信条既证明和加强其他信条，又召唤和需要其他信条的支持。因此，六大信条属于信仰的整体，不容被分割和肢解，不能从中割裂任何一项信条。每个信条犹如生于天园的图巴树的分支，这棵大树的每一个枝条、每个果实、每片树叶都依赖于这永恒之树的生命。任何人，只要他在光天化日之下不否认太阳，就不能否认树叶与大树紧密相连。如果他否认树叶与大树的联系，

这棵大树就会以多如树枝、果实和树叶总量的证据反驳他，让他哑口无言。与此相同，信仰及六大信条也是这样。

在本篇开始撰写阶段，我曾打算以三十六个要点来阐述信仰的六大信条，每个信条以五节阐述。我还打算回答和解释篇首那个重要的问题，然而，由于某些不可预见的障碍，未能实现初衷。既然如此，我认为阐述已经足够清楚，对于聪明的人，可依此类推，无须做进一步的解释。

大家都明白，任何穆斯林，如果否认任何一个信条，他就会陷入绝对的不信。和其他宗教相比，伊斯兰的教义得到充分的解释，其信条非常清楚，没有任何疏漏的借口。伊斯兰的六大信条相互关联，互为支撑，融为一体。一个不承认穆圣ﷺ，不认同他圣品的穆斯林，也将不能认知真主（的德性），不认识后世。如果一个穆斯林的信仰建立在众多强大、不可动摇的证据之上，就没有任何力量撼动他的信仰，他就绝对不会迷误，他的理性也就顺理成章地接受信仰。

第三点

有一次，我开口称颂 **الْحَمْدُ لِلَّهِ** “一切赞颂全归真主！”，同时祈求真主恩赐与此赞辞无穷深意相称的恩惠，刹那间，一句颂辞涌向心头：

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى الْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَعَلَى وَحْدَانِيَّتِهِ وَعَلَى وُجُوبِ وُجُودِهِ
وَعَلَى صِفَاتِهِ وَأَسْمَائِهِ حَمْدًا بَعْدَ تَجَلِّيَاتِ أَسْمَائِهِ مِنَ الْأَزَلِ إِلَى الْأَبَدِ

“一切赞颂全归真主！因为信仰真主而赞主，由于他独一无二而赞主，由于他必然存在而赞主，由于他的德性美名而赞主，以他的尊名从前无始到后无终所映现的数量而赞美真主。”

我思索再三，觉得这句赞辞与“万赞归主”的深意相符合。那就是……^①

^① 正文到此结束，似乎有层帷幕在眼前垂下，或许有了其他情况，老师终止了写作，本篇至此中止。——译者

十、《古兰经》为何百读不厌？

埃米尔达之花

有些经文在《古兰经》中重复出现，有人对此予以非难，本文是有力的回应！

亲爱忠诚的兄弟们！

当起草这封回信之时，我身心状况很糟。在这种情形下，神秘的文思不期而至，我就匆匆记下，不幸的是，由于身处那种悲惨的境地，我无法完美地表达那奇妙的意境，往往辞难达意，更不优雅。尽管如此，我清楚地知道，这些杂乱的语句中包含着宝贵的奇思，无论措辞多么枯燥乏味，只要内容涉及《古兰经》，那它就是神圣、崇高的“思想善功”，是珍贵闪亮的珍珠外壳。你应该重视手中的钻石，而不是它的破烂衣衫。如果你觉得这篇文章有价值，那就把它当作《信仰的果实》第十篇，否则，就将其视为给你的回信收存。

在给你回信时，我病得很重，没有食物果腹，用语非常简约，往往一句话中包含诸多真理和明证。凭着真主的恩惠，我在吉庆斋月的一两天内匆匆写就，其中若有不足之处，请多担待为是！^①

^①作为代尼兹利监狱“信仰果实”的第十个主题，本篇是斋月在埃米尔达开放的一朵闪亮的鲜花。凭真主的意欲，本篇阐释《古兰经》中重复出现经文的智慧，旨在清除迷误者的毒害，粉碎他们腐朽的妄想。——作者

真诚忠实的兄弟们：

当我在吉庆之月（斋月）诵读《古兰经》时，我深入思考了其中三十三节经文的蕴意，这一思考成了第一篇《光束》的源泉。我发觉其中的每一节经文，甚至那一页所有的经文，内容都与《光明论集》有关，似乎居高临下地俯视着《光明论集》和它的学生。特别是《光明章》中的“光明节”（24：35），似乎以十指指向《光明论集》。还有紧随其后的关于“重重黑暗”的经文（24：40），则直接指向反对《光明论集》的敌人。众所周知，这些经文涉及的范围和目标不仅仅局限于某个特定的时间和地域，而是涉及所有的时代和地域。也就是说，《古兰经》文所针对的从具体到普遍，从个体延伸到全体。我感觉到，在这个时代，作为一个集体人格，《光明论集》及其学生具有代表性，具有《古兰经》相关经文针对此时此地所指的代表地位。

《古兰经》具有统一性、普遍性、崇高性和无所不及的广泛性，它的言辞直指受众的心灵。《古兰经》源自至尊主权无所不至的永恒主宰，尊贵的至圣ﷺ从那宏伟、崇高的神域接受了这部尊贵的经典，他是人类的领袖，他代表全人类、代表万有接受这部经典。

《古兰经》地位崇高，无比神圣，面向所有生灵，针对所有的时代。《古兰经》是至尊真主以崇高言辞表达的律法

大全，内容涉及今世与后世、诸天与大地、前无始与后无终，集中体现了至尊主宰囊括万有的主权和对万有的管理。

这部伟大的经典一方面以其神奇而通俗易懂的言辞面对普天之下的芸芸众生，以它温馨的言辞抚慰着最普通的民众，任何一个具有正常心智的人都能懂得它的意思。另一方面，《古兰经》具有最高的思想性和艺术性，始终是理性追攀的终极目标。

在叙事和叙述历史事件时，《古兰经》不仅仅就事论事，不仅只针对事件的一个方面，阐发一个教训，而是从中总结出普遍的原则，每每读之，犹如刚刚降示，新鲜无比。《古兰经》是面对所有时代、面向所有社会阶层、针对每个心灵的律法大全，它的每则致辞都像新鲜的露珠，使所有的受众都感到那些言辞就是此时此刻专为他们所降示的。

尤其值得注意的是，《古兰经》经常重复

الظَّالِمِينَ الظَّالِمِينَ

“不义的人” “不义者”

严厉斥责他们，由于他们的不义和罪恶，天地灾难频降，从而严厉惩罚他们，警告人们。这样频频重申不义者，通过叙述阿德人、赛莫德人和法老遭到的严厉惩罚，从而使人关注这个时代层出不穷、史无前例的不义和罪恶。与此同时，经

文通过记述拯救易卜拉欣和穆萨等先知（祈主赐他们安宁），抚慰遭受不义压迫的信士的心灵。

《古兰经》以神奇、明白的教喻指导每个时代，引导每个阶层的人。在昏聩者和迷误者的眼中，所有过去的时间和烟消云散的世纪，已经变成恐怖、虚无的深渊，成了令人哀痛的破败墓地。而《古兰经》以其鲜活的经文教诲每个时代的人，层层展示出富有灵性的活生生的世界，呈现出一个各方面都与我们息息相关的神圣王国。犹如置身于一幅宽阔的荧幕前，它以明白的文辞，以神奇生动的画面，时而把逝去的时代拉到我们眼前，时而把我们带入那些时代。

在迷误者眼中，宇宙是无穷无尽的孤独空间，没有生命，惶恐无主，在分离和死亡的漩涡中不停地旋转。而《古兰经》神奇的经文表明，宇宙是独一无二的造物主写就的宗旨清楚的书卷，是至仁至慈主宰赋予生命的井然有序的城市，是慷慨养主修建的神奇展览馆。真主以此展示他的创造，为这迷误者眼中僵死的空间赋予生命，使其中的万物相互联系，相互帮助，每个成员与其他成员犹如密友，亲密交谈，相互协助。宇宙的每一个事物都各司其职，无不服从主命。就是这样，《古兰经》以真理的智慧教导世人，以光明的知识引领人类、精灵和天使。

毫无疑问，这部辉煌的《古兰经》具有非凡的修辞和表

现力，有独特的魅力，拥有崇高的属性和神圣的特征，举例来说：

诵读《古兰经》的每个字母，通常有十件善功，有时有一千件，有时甚至有数千件善功。对天经的神奇妙文，精灵和人类无法望其项背，即使他们群策群力也枉然。《古兰经》面对的不仅是全人类，更是对宇宙众生的智慧教导。每个时代，都有数百万人热切渴望将全经牢记在心，他们乐于背诵，乐在其中。人们反复诵读经文，不觉其烦，不以为苦。尽管经文中有很多容易混淆的相似节文，那些纯洁的儿童在诵读《古兰经》时竟然能使其各就其位，准确牢记心中。病患甚至行将辞世的危重病人也乐于倾听《古兰经》的诵读，身在病中，他们对耳边的最简短的谈话都感到厌烦，但《古兰经》成为他们的渗渗泉水，在他们的耳中，成了温馨、甜蜜、流动的美声。《古兰经》还具有更多独特、崇高、优美、神圣的特点，这一切都使《古兰经》的学生和诵读者享有今后两世的多种幸福。

《古兰经》的奇妙还表现在流畅的天启风格方面。似乎为了惠顾不会读写的尊贵使者（祈主福安之），为了使她顺畅地诵记经文，至尊的主宰贴近读者，行文不作秀、不矫揉造作、不制造轰动效应。它以流畅、易懂、悦耳的风格温馨地自上而下地垂降于作为受众主体的普罗大众，平易近人，

对最普通的人，最简单的心智加以启迪和引导，以最清晰的方式打开天启的页面，从天地般最平凡可见的事物入手，以充满智慧的词句道明造物主大能的奇迹，体现了引导的奇迹。

《古兰经》的另一项修辞奇迹是“重申”，经文中往往重复出现的句子或故事，表达多种意义，揭示多方面的教训，从而使不同层次的读者受到启迪，获得指导。为了从中获益，需要不断重申相关的经文。《古兰经》既是认主独一的指南，又是祈祷大全，是召唤世人获得正道的经典。通过反复诵读相关的经文和故事，使无数不同阶层的人领悟多种不同的含义，在每一次重复中获得新的含义，得到新的教益。

《古兰经》的另一项奇迹是解读和定性“局部事件”。圣门弟子们在其波澜壮阔的奋斗过程中，《古兰经》的经文往往适时而降，伊斯兰的大厦从而层层构筑而成，沙里亚的基础逐步由此奠定。因此，圣门弟子所经历的种种“局部事件”非同小可，他们身边发生的任何一件微不足道的小事都在至仁主仁慈的关注中，体现了真主的意志和管理，反映了主道在宇宙中普遍运行的规则。不仅如此，在伊斯兰沙里亚大法形成过程中，这些“局部事件”成了核心和奠基石；在伊斯兰律法之树上，这些小事件是种子，随着斗转星移，结出醇厚丰硕的果实。

面对重复不断的需求，与之对应的多重措施就成了必然。在二十余年的降示过程中，《古兰经》回答了无数重复的问题，指导了无数不同层次的人。一节多次重复的经文具有数千种结果，多次重复的指导是建立在无数证据之上的结果。由无数证据产生的一些经文描述了世界上所发生的翻天覆地的变革，天地间所出现的无穷无尽的普遍令人惊骇的巨变，昭示了至尊主宰的谴怒。人类不义者的恶行导致天怒地怨，万物憎恨。万有从局部到整体，从原子到星辰莫不操于独一大能之手，在末日临近时，万有将被摧毁变形，地球将毁灭，宏伟的后世将代之而起。

在修辞中，多次以相同的句式多角度重申重大的命题绝非缺陷，而是极其强大的修辞奇迹，是最雄辩文辞的典范，这种雄辩的修辞与崇高的主题相得益彰，使经文气势磅礴，更加流畅，试举数例如下：

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

“奉至仁至慈的真主之名”

这句经文在尊贵的《古兰经》中重复出现了一百一十四次，是照亮宇宙的真理之光，它将神圣的阿尔什与大地联系在一起。如《闪光集》第十四章所解释，每个人时时刻刻都需要这句经文，这重大的真理即使被重复数百万次，万有仍然迫切需要，它不仅是每日不可或缺的面包，人们对它的需要

和渴望胜过阳光和空气，须臾不可或缺。

再如经文：

﴿ إِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴾

“你的主确是万能的，确是至慈的。”

这节尊贵的经文在《古兰经》第二十六章《众诗人》中重复了八次。它涉及神圣的主权，与创造宇宙的数千种真理有关，以普遍的主权为名，历数对众先知（愿主赐他们平安）的拯救和对悖逆民众的惩罚，从而昭示：悖主逆行，多行不义必将遭受天谴，惩罚悖逆以彰显真主的伟大和尊严，拯救圣使（愿主赐他们平安）以展示神圣的仁慈。这样的经文，即使重复成千上万次，人们的需求和渴望仍持续不停。

这样的重申，堪称修辞的奇迹，与此相同，再看这两节经文，一节是：

﴿ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ ﴾

【你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？】

这节经文在《至仁主》章中反复出现。另一节是：

﴿ وَيَلُومُنَّ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴾

【在那日，伤哉否认真理的人们。】

这节经文在《天使》章中反复出现。

这两节经文向所有的时代呐喊，直言不讳地向天地万物昭示：人类和精灵如果悖逆真主，否认主恩，多行不义，就为天地所不齿，与创造的智慧相背，有违世界存在的目的，彻底僭越和践踏了宇宙万物的权利，贬低和否认了独一主宰的尊严，必将招致宇宙万有的愤怒。这两节经文与数千种此类的真相紧密相联，其中的重要性和力度如大山压顶。面对精灵和人类的大众，即使数千次重申这两节经文也犹嫌不足，需要不停地重申。可见，这些精练的经文通过多次重复，具有多么神奇壮美的修辞效果！

此外，有些圣训也有这样的修辞效果，例如：

有一册穆圣ﷺ的著名祷词，被称为《坚心大祷辞》（Jaushan al-Kabir），这册祷辞风格独特，完全符合《古兰经》神奇的真理，其中有这样几句：

سُبْحَانَكَ يَا لَآ إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْآمَانُ الْآمَانُ

خَلِّصْنَا وَاجْرِنَا وَخَجِّتْنَا مِنَ النَّارِ

“赞主清净！除你之外，绝无主宰，你是平安之主，我向你寻求平安，祈你保护我们，求你拯救我们，祈你使我们远离火狱！”

在《坚心大祷辞》中，这几句祷辞重复出现了一百次，即使重复千次，也不会无聊乏味，这是因为它的内容涉及万有至高的真理，那就是认主独一。在至尊的养主面前，万有

最尊贵的职责就是颂扬真主、赞美真主和尊奉真主。人类最荣耀的结局是从火狱中获救，从永恒的不幸中获得救赎，为达此目标，羸弱的人类就必须虔诚拜主，只向真主祈祷。

和反复诵读的赞圣辞一样，以上所举的几例代表了《古兰经》中经常重申的重要经文。我们发现，根据语境的要求和解释与强调的需要，根据修辞的要求，那些直接或间接表达认主独一的经文，即使二十次重复出现在同一页经文中，诵读时常常令人激动，其庄严雄奇的修辞令人渴望，从不令人厌烦。

《光明论集》在不同篇章中阐述过《古兰经》中重复经文的智慧，以实例和明证说明重复的经文内容与修辞相得益彰，优美的文辞与宏伟的大义珠联璧合。

在修辞、叙事、审美的奇迹方面，降示于麦加的《古兰经》文与降示于麦地那的经文有明显的差异。

在麦加，《古兰经》直接面对的是以物配主者和反对者。反对者主要是崇拜偶像的古莱氏人和部落成员，他们没有受过教育，不会读写，面对他们，经文必须要有雄奇高尚的修辞风格，具有简明扼要、令人信服的神奇文辞。为使听众易于理解，重复和强调势在必然。因此，麦加降示的大部分经文侧重强调信仰的核心和认主独一的层次，这些经文内容高屋建瓴，气势磅礴，修辞极其精练，措辞出神入化。经文以

奇迹般的有力文辞反复强调真主的独一，肯定后世的必然存在，每一页、每一节、每一句、每个词甚至每个字母都在阐明信仰的核心和支柱，每个字母的提前或后置、肯定或否定、省略或强调都是为了肯定信仰的支柱而布置。宏大的宗旨与精微的修辞融为一体，如此和谐统一，其风格使修辞学的大师们都望之兴叹，哑口无言。

《光明论集》对《古兰经》的奇迹作过多方介绍，尤其是《箴言集》第二十五篇《古兰经的奇迹》及其附录，从四十个方面阐述了《古兰经》的奇迹。此外还有一册以阿拉伯文撰写的经注《显迹》（*Ishārāt al-I'jāz*），以奇妙的方式证明了《古兰经》的奇迹，从韵律和词序的角度逐句分析经文的神奇。这两册专著都详实介绍了《古兰经》在修辞方面的神奇，在叙事方面的简洁。

降示于麦地那的《古兰经》章节，其对象主要是信士和有经人，有经人是犹太教徒与基督教徒，他们信仰真主的存在。由于受众的情况不同，因此，麦地那经文的修辞风格、教诲方式、措辞用语都适合有经人的需要，文风更加明白易懂，更加流畅。这些经文涉及的多是信仰的具体内容，而不是信仰的基本要素和基础。这些具体内容是伊斯兰教法的基础，是伊斯兰律法的总纲，从中显示与其他宗教律法的不同之处。

麦地那降示的大部分经文清楚流畅，表达风格独特，体现出《古兰经》神奇的修辞之美，由于涉及具体的律法细节，经文的结论或确凿有力，或慎重总结，或铁证如山，这使那些具体的事务升格，上升到普遍性的法律原则。此外，往往一节有关真主独一、信仰或后世的经文，使具体的教法事务具有普遍性，确保与信仰真主的宏旨相符合。

对于这一特征，《光明论集》曾清楚地阐述过，使那些极端顽固的相关领域的专家都哑口无言，俯首兴叹。《箴言集》第二十五篇《古兰经的奇迹》第二章第二节中，我们举出这方面的十大修辞特征，例如：

﴿ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾

【真主对于万事确是全能的。】（2：20）

﴿ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴾

【真主确是全知万事的。】（29：62）

﴿ وَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴾

【他是万能的，至睿的。】（30：27）

﴿ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴾

【他确是万能的，确是至慈的。】（30：5）

这些出现在经文结尾的短句表达了至尊的独一性，强调了后世的真实。还有更多与此相似的经文都使人明白，《古

兰经》在阐述伊斯兰教法和社会生活法则的具体问题时，根本性地拓宽了受众的视野，从具体问题提高到了更崇高、更全面的层次。那些明白易懂、流畅表述具体事务的经文之后出现的总结性短句使整段经文骤然升华，仿佛使专门学习教法的读者突然升级，进入认主学课堂，这也从而印证，《古兰经》既是一部法律大全，也是智慧之书和信仰大全；既是记主、认主的集成，也是祈祷大全，是引领世人入正道的指南。

就这样，我们发现，由于立场不同，宗旨有别，引导和教诲方针相差，麦地那降示的经文文风明亮、华丽、奇妙，有别于降示于麦加的经文。

《古兰经》这一神奇的文风可从 رَبُّكَ “你的主” 和 رَبُّ الْعَالَمِينَ “众世界的主” 这两个词中一见端倪。我们可从“你的主”中领悟到真主的独一性（Al-ahadiyyah），从“众世界的主”中认识真主的统一性（Al-wahidiyyah）。从独一性中可以领悟到神圣的统一性。

《古兰经》的这一修辞风格，我们不难从任何一句经文中找到，可从任何迹象中发现。真主的知识作用于眼睛瞳孔中的细胞，也作用于天空中的太阳。真主的大能无所不及，他以大能使万物各就其位，使太阳成为天空的眼睛。

﴿يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ﴾

【他使黑夜侵入白昼，使白昼侵入黑夜】（57：4-6）

﴿خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ﴾

【他是全知心事的】（57：6）

这节经文先说明真主创造的大能作用于天地，紧跟着道明，至尊真主的知识深入隐秘的心灵深处。就这样，经文先把天地展现于眼前，再使大脑意识到，真主彻知心灵的任何隐秘，脑海中任何一丝念头都在创造天地、管理万事万物的知识范围之内。认识到这一点，以

﴿وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ﴾

【他是全知心事的】（57：6）

为整节经文涂上独特的修辞色调，从而使经文更加明白易懂，更加贴近人心，使大众更容易理解。这样的修辞，既能指导学者精英，也能吸引普罗大众。

有人问：重要的真知往往被人所忽略，当经文叙述具体事件和常情时，对那些相关的高深的认主学知识和普遍的法则，读者并不容易从相关的经文中感知；当从一个普通事件中引申出一个涉及重大命题或普遍原则的短句时，人们不知道其中的联系，这种情况往往被人视为缺陷。例如这句经文：

﴿وَفَوْقَ كُلِّ ذِي عِلْمٍ عَلِيمٌ﴾

【每个有知识的人上面，都有一个全知者。】（12：76）

这是一个重大的命题，将这句经文置于先知优素福（愿主赐他安宁）设计滞留其胞弟的情节之后，读者并不易于意识到那重大的命题。为什么使用这样的修辞？其奥秘何在？

答案：大多数长篇和中篇的《古兰经》章节，每一章都像一部小《古兰经》。在《古兰经》涉及的四大主题（认主独一、列圣的使命、复活、正义和崇拜）中，那些中长篇的篇章不仅涉及其中两三个主题，甚至涉及四大主题，包括整部《古兰经》的核心内容。换句话说，《古兰经》是赞主之经，是信仰大全，是思想精粹，是律法大全，是智慧之经，是正道指南，那些中长篇的篇章都或多或少地涵盖其中的内容，从不同的角度，以不同的方式引导世人，教诲人们。

不难发现，《古兰经》中的每个主题、每个单元都为人们开启了信仰的大门，并同时以此证实别的主题。《古兰经》是宇宙之书的导读，阐明宇宙万有的宗旨，在信士的心灵深处根植了至尊主权无所不在的信念，向人们彰显真主的迹象遍及天地万有，深入人类身心。因此，那些貌似略显单薄的文句传达多种普遍性的命题，涉及真知、认主、真主的独一性和信仰的层次，两重命题紧密相联，相互提示、肯定和加强了主旨。这样的修辞风格与经文的主旨相得益彰，以高雅

的修辞全美表达了主题。

第二个问题：《古兰经》以数千个明证确定后世的真实，强调信主独一，重申对人的奖惩，这其中的智慧是什么！每一章经文，甚至全经每一单元、每个主题都直接、或间接、或含蓄地表示这些命题的重要，这其中的奥秘是什么？

回答：在今世，所有涉及宇宙变革的事务都与人类接受的伟大信托，即承担大地代治者的责任密切相关，这一信托的结果或为严厉的惩罚，或为永恒的幸福。《古兰经》教诲人类重视他们自己切身的使命，消除人们无数的疑虑，摧毁他们顽固的辜恩不义，使他们心悦诚服地接受不可缺少的重大命题。

事实上，为了使人确信那可怕的变革，使他们召唤世人共同关注与此变革相关的重大命题，《古兰经》反复提醒人们警惕。如果这个变革如此重要，数千次，甚至数百万次加以强调也不过分，不会令人厌烦。同样，反复吟诵《古兰经》也不会令人枯燥。除了信主独一和后世的到来，没有什么事务更重要，更需要如此反复关注。举例来说：

﴿ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

الْأَنْهَارُ ﴾ ﴿ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ﴾

【信道而且行善的人们，必入下临诸河的乐园】（85：11）

【他们将永居其中】（98：8）

这是一则多么重大的喜讯！《古兰经》以永恒的幸福向人们报喜，这喜报对可怜的人类极其重要，他们一生要时时见证死亡的真理！这个喜报将他们从永恒的死亡中拯救出来，把他们的世界、他们的至亲好友都从灭亡的绝境中解救出来，使他们拥有永恒的王国，享有永恒的幸福。这样重大的喜讯，即使重复十亿次也不嫌多。

看看，《古兰经》就是以这样的方式教诲人们疗治人的心病，它奔向信士，以确凿的明证抚慰他们，使他们心地坦然。当他们面对宇宙的重大变革时，他们安之若素，这些变革固然会摧毁宇宙的现有形式，但他们将之视为房屋改造和乔迁新居而已。这样重大的变革，《古兰经》必然会数千次以明确或含蓄的方式反复提醒人们注意，这样的反复强调不但不过分，反而是人们所必需的恩惠，其重要性如同面包、药品、空气和阳光，不可或缺。

再看一例：很多与以下两节相似的经文在《古兰经》中反复出现，意味深长：

﴿إِنَّ الْكَافِرِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ﴾

【不信道者，将遭火狱的火刑。】（35：36）

﴿الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾

【不义者必受痛苦的刑罚。】（14：22）

这样的经文文风陡转，措辞严厉，语气愤慨，读之令人惊恐，对此，《光明论集》曾探其究竟，明确指出：人们昧主忘恩已经越界踏入绝地，践踏了万有的权利，僭越了绝大多数存在的尊严，从而招致天怒地怨，宇宙空间的每一粒分子都充满了对昧主者的愤怒，这些愤怒的因子甚至以风暴等自然灾害来惩罚那些昧主的罪人。他们的罪行严重到火狱都愤慨激荡，几乎为罪人的罪恶而爆裂：

﴿إِذَا أُلْقُوا فِيهَا سَمِعُوا لَهَا شَهيقًا وَهِيَ تَفورُ﴾

﴿تَكَادُ تَمَيِّزُ مِنَ الْغَيْظِ﴾

【当他们被投入火狱的时候，他们将听见沸腾的火狱发出驴鸣般的声音。火狱几乎为愤怒而破碎】（67：7-8）

针对昧主这无过其右的大罪，涉及对此大罪的惩罚，基于显示创造的智慧，不说人类的渺小和无足轻重的地位，仅仅宇宙君王的尊严被藐视、被否认，那昧主的罪大恶极及其无限的丑陋，《古兰经》也因此受命千万次发出怒吼，这样的怒吼即使重复百万次、亿万次也不为过，也不嫌啰嗦，在修辞上也不是缺陷。我们看到，一千多年来，每天有数亿人满怀热情地吟诵《古兰经》，不以为烦，而是如饥似渴，以其满足心灵的渴求。

是的，每天、每时每刻，旧的世界随着时间而流逝，新世界的大门向人们打开。因此，为了以信仰之光照亮那纷纷逝去的世界，千万次满怀渴求地吟诵 **لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ** “万物非主，唯有真主”，把这则认主独一金句变成流逝岁月天空的明灯。

与吟诵“万物非主，唯有真主”相同，诵读《古兰经》也是如此，多次反复读经使居所的黑暗情境翻转，更新那些流逝的世界，清除那些反映在人生视镜中的畸形和丑陋，在复活日，诵经使那曾经的畸形和丑陋被遮盖，曾经不利于他们的影像变成有利的证据。反复吟诵真经能使人们敬畏，认识到永恒君王警示的重大意义，从而粉碎不义者的顽固和自大，使他们摆脱怂恿人作恶的自性，欢欣地拥有虔诚之心。为了全面获得智慧，人们反复诵读、研习《古兰经》，经文中的多重警示从而一一显示。正是由于反复诵经具有如此真实强大的威力，恶魔不堪如此重击，败下阵来，带着它们丑陋的虚妄落荒而逃。

这还说明，对那些闭目塞听、拒绝真理的昧信者，火狱的折磨就是纯粹的正义。

《古兰经》重复列圣（愿主赐安之）的故事，特别是多次重复穆萨圣人（愿主赐安之）的事迹，其中所包含的智慧和深意多如穆萨的权杖。多次重复列圣的故事就是为了确定

穆罕默德ﷺ的使命，列圣使命的多次展示就是明证，共同证实穆圣ﷺ集众使者使命之大成，证明他是列圣使命最忠诚的封印者。除非否认所有使者的圣品和他们的使命，就绝无可能否定穆圣ﷺ的使命。反复提及众先知的事迹就是明证，证明他们的圣品和使命。

另一方面，并非所有的人都有时间或能力阅读整部《古兰经》，因此，《古兰经》中所有的长篇和中长篇的章节都各像一部小《古兰经》，不少人只满足于诵读较容易的章节。这其中的智慧显而易见，只要阅读各章重复出现的列圣故事，读者就能重温信仰的核心要素，这也就是说，反复重申列圣的事迹是恰如其分的修辞手段，绝非不必要的啰嗦。除此而外，这些故事中最重要的是强调至圣穆罕默德ﷺ的使命，因为这不仅是人类历史上划时代的大事，也是宇宙最重要的命题。

根据“导善如行善”的原则，穆斯林共同体在任何时代所做的所有善功，穆圣ﷺ都从中获得相应的回赐，录入他的善功簿。他所带来的光明照亮了宇宙的所有真理，他的荣光不仅使精灵、人类、天使和生灵感激涕零，甚至宇宙、天地万物都感恩因他而来的福祉。每一天，他受到的祝福多不胜数，他被派遣其中的穆斯林群体中清廉贤者为他数百万次祈福，灵界的生命为他奉上数十亿可见证的不被回绝的祝福，

这被行动的语言所证实。所有的植物以天赋的语言祝福他，所有的动物以本能需求的语言向他祝福，只要提到他的尊名，穆斯林都向他致安祝福。这所有的致安和祝福伴随着善行和无限的光明尽被记录。每当他的教生诵读《古兰经》，只要读到全经三十万个字母中的任何一个字母，就能获得十件善功，赢得十颗后世的果实，有时这善功善果多达千百倍，他们诵经时所产生的无限光明同时进入贵圣ﷺ的善功簿。

是的，全知幽玄的真主尽知万事，知道并看到穆罕默德ﷺ的真相，这真相就是他吉庆的精神人格，将会像天堂的图巴树一样。根据他在《古兰经》中被赋予的崇高地位，穆圣ﷺ具有崇高的品级。《古兰经》中明确指出，谁想获得穆圣ﷺ的说情，就必须跟随他，遵守他尊贵的圣行，这是人类最重要的事务之一。从古至今，不时有人提及穆圣ﷺ的人格和常人的属性，他的这一属性，也是乐园图巴树的种子。

就这样，由于《古兰经》中重复的真理具有这种崇高的价值，所有健全的天性都会证明，重复的经文是强大、全面、深远的奇迹。除非心中有病，良知被拜物教的瘟疫而腐蚀，人们就会认清真相，这正如《袞衣颂》所述：

قَدْ يُنْكِرُ الْمَرْءُ ضَوْءَ الشَّمْسِ مِنْ رَمَدٍ

وَ يُنْكِرُ الْقَمُّ طَعْمَ الْمَاءِ مِنْ سَقَمٍ

眼病拒认阳光，口疾难品水味。^①

^① 此联源自诗人沙里夫丁·蒲绥里的名诗《袈衣颂》

十、两个脚注

脚注一

十二年前，我听说那个顽固的无神论者策划了一项居心叵测的计划，那就是要翻译《古兰经》，其中隐含着可怕的路线图，险恶的意图昭然若揭。他对外宣称：“《古兰经》应该被翻译出来，这样每个人都能知道它是什么。”其实，他的潜台词是：《古兰经》的某些内容频繁出现，大家只需要阅读译文即可。其中包藏祸心，有非常险恶的目的。

凭着真主的恩惠，《光明论集》大声疾呼，广而告之，及时揭穿了这个计划的险恶用心，挫败了这个阴谋，它以无可辩驳的证据明确地证明：《古兰经》的真髓是无法翻译的，标准阿拉伯语之外的其他任何语言无法保存和表达《古兰经》的精髓和优美的文辞。人类的通用语言只能表达有限的信息，根本无法表达《古兰经》广博深邃的神奇文辞。《古兰经》的每一个字母都有许多优美的奥义，诵读每一个字母都有十倍到千倍的善功。诵读任何译本都无法享有这样的恩惠，因此，《古兰经》无法被译本代替。

然而伪信者们人云亦云，随声附和那个无神论者，积极奔走，到处替恶魔宣传，试图以嘴巴吹熄尊贵《古兰经》的光芒。

我身陷囹圄，身心遭受多种苦楚，无法会见任何人，对具体的情况及真相知之甚少。在这种情况下，我受到启发，口述记录了这篇文章。

脚注二

我们从代尼兹利监狱获释后，有一天，我坐在谢希尔宾馆的顶层，凝视着那些生长在苍翠花园和美丽果园中的柳树。微风吹过，树干拂动，柳枝摇曳，柳叶随风起舞，以最优美的姿态尽情表演，似乎身处赞主的打依尔圈，忘我地吟诵赞美至尊真主的赞辞。

婀娜摇曳的杨柳拨动了忧伤的心弦，我因兄弟们分离而伤感，因孤身一人而郁闷。突然间，秋冬季节的晚景窜入我的脑海，我竟然神思不定，为纷纷飘落的树叶而伤情，为生命的消失而悲哀，为美丽景色的消失而感叹。我开始为那些美丽的杨柳而痛苦，感叹各种欢快灵动的生灵的凋零和消失，泪流满面。在这种宇宙万物分离和不存在的帷幕遮盖下，我一时被这生离死别的悲情所压迫。

正当处于这种悲伤的状态时，穆罕默德ﷺ真理的光明照亮了我，把我无尽的悲痛和忧伤转化为无限的喜悦，这无限灿烂的光明慰藉了所有的人、所有的信士，也给我安慰，拯救了我。这使我对穆圣ﷺ满心永恒地感恩。

在昏聩者眼中，纤弱的树叶，又细又长的柳树等精致的生物无所事事，没有任务，没有益处。它们随风拂动并非由于喜悦，并非因强烈的渴望和狂喜而激动颤抖，而是因虚无和分离的恐惧而发抖。这种昏聩虚无的观点深深影响了我，使我更加渴望永恒，迷恋今世，痴迷美好的物事，同情同类的处境。这种情感把世界变成火狱，使理性变成自残的工具。

就在这忧患的困境中难以自拔时，穆圣^ﷺ为人类带来的光明揭开了昏聩的帷幕，驱散了迷雾，以超过柳叶总数的真实阐明各种生物的职责和作用，揭示了事物内在的重大意义和智慧，说明万物并非不存在、虚无、寂灭、无为并转瞬即逝，《光明论集》确定了各种事物的作用，阐明了其中的结果，将其归为三类：

第一种：面向大能造物主的尊名。比如一位熟练的工匠制成一台奇妙的机器，人人称赞，夸奖他的手艺，向他祝贺：“美哉！真主所欲！”“愿主赐福你”。与此同时，那台机器也通过顺畅的运转和完美的功用，以其特有的语言祝贺，向它的制作者和主人鼓掌。宇宙所有的生灵和事物都是这样完美的机器，它们以各自的行为语言赞美造物主，为他的创造鼓掌喝彩。

第二种：面向万千生灵，尤其是其中有意识的生灵。每种事物都是一册可圈可点的书籍，其中有信息，有真知，使

有意识者思考和欣赏。在履行各自的职责，完成各自的任务之前，每一种事物都不会空手离开这个世界，也就是说，在这个现象世界，万事万物都要为有感知能力的生灵记忆留下印象，显示它们存在的意义，在幽玄世界的模板（*alvâh-i misaliye*）上记录下它们的足迹。换句话说，在离开现象世界，回归幽玄世界之前，它们不仅仅留下表象的存在印记，而是要把自己存在的印记嵌入众多存在的档案，赢得存在的意义，留下存在的价值，传达未见的知识。

就是这样，既然真主存在，既然他的知识无所不包，那么从真理的角度来看，信士的世界必然没有非存在、灭亡、虚无、湮灭和无常，而昧信者的世界充满了虚无、分离、死亡、无用和无常。对这一真相，有句名言说得好：“谁心中有真主，就拥有一切；谁心中没有真主，他就一无所有。”

简而言之，在死亡之时，信仰能使人从永恒的毁灭中获救，同样，信仰也能使每个人的私人世界免遭毁灭，将其从虚无的黑暗中拯救出来。而昧信，尤其是死心塌地的昧信，则会彻底毁灭昧信者，通过死亡把他和他的私人世界送入永恒的寂灭，使他沦入地狱般的黑暗中，把美好的人生变成痛苦的折磨。

那些迷恋今世生活而厌恶后世生活的人听好了！如果你们诚实不欺，就来找到解决这个困境的办法，否则，就拥抱

信仰，从而从这骇然的伤害中获救！

﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾

【赞你超绝，除了你所教授我们的知识外，我们毫无知识，
你确是全知的，确是至睿的。】（2：32）

非常想念你们、期待你们祈福的兄弟：

赛义德·努尔斯

十一、伊斯兰信纲是一棵神圣的果树

伊斯兰信纲是一棵神圣的果树，其果实无数，其中最佳的果实有三：一是天堂；二是永恒的幸福；三是亲睹至尊的真主。

《光明论集》曾举出数百种信仰的果实，其中有广泛全面的，也有具体特殊的，《明灯》一书中以无可辩驳的证据列举许多果实，为了进一步具体解释，我们从那些佳美的果实中，摘取几粒特殊的果实，以飨读者。

其一：有一天，我在祈祷时默念：“我的养主啊！凭着尊贵的天使吉卜利里、米卡里、伊斯拉菲里和尔兹拉伊里的情分，凭着他们的说情，祈你保护我们免遭人间恶魔和灵界恶魔的伤害！”。当提到令人闻名丧胆的摄命天使尔兹拉伊里时，我经历了一种甜蜜的愉悦和慰藉，我不禁赞主：“一切赞颂尽归真主！”开始热爱尔兹拉伊里，这是因为他是天使，信天使的存在是伊斯兰的信纲。现在让我们从信仰之树上摘取信天使这一颗果实，加以极其简要的解释。

毫无疑问，人所拥有的最尊贵的、最重要的、最需要竭尽全力保护的就是灵魂。我乐于确信，把灵魂交付给“强壮又忠实”之手，由他保护灵魂，以免变质、遗失和消亡。

我随后想到记录人类行为的天使，我看到他们拥有非常

甜美的果实：

每个人为了永久保存自己的嘉言懿行，想方设法通过书籍、文章、诗歌或者电影，精心地保存有价值的思想或行为，使其不朽。如果这些言行能在天堂里结出永恒的果实，人们就更迫切地渴望更多地保存好的言行。

记录的天使在人的肩膀上盘旋，把人们生命足迹巨细无遗地摄录下来，以便在永恒的时间长河里展示他们的事迹，使他们不断获得主宰的奖赏。信天使是多么佳美的信仰果实啊！品尝到这颗信仰的佳果，其甜美难以言表。

后来，迷误者的势力把我隔离于一切社会生活之外，使我远离我所有的书籍、朋友、助手和慰藉我的事物，将我流放到荒凉偏僻的村落，我郁闷孤寂，觉得那空虚的世界在我头顶坍塌。就在这时，信天使的一个成果为我显现了，向我伸出援手，照亮我的整个世界，照明了我周围的世界，这信仰使天使保护我，使善良的灵体陪伴我，使我的世界洋溢着愉悦和欢笑。它也使我看到，迷误者的世界在荒凉、空虚和黑暗中哭泣。

就在我纵情享受这甜美的果实之际，我的想象从信圣人的果实中摘取了一颗与信天使相似的果实，我迫不及待地品尝了这颗果实，瞬时觉得我的信仰在拓宽加深，茁壮成长，根深叶茂。这信仰变成诚信之光，为我照亮了过去所有的时

代，我甚至觉得自己穿越了时代，和众先知一起生活，似乎和列圣一一相处，从他们那儿获得了千种确定信纲的明证，这些明证共同指向列圣领袖^{基督}的使命，这使恶魔哑口无言，不敢再置一辞。

后来，我心里突然想到一个问题，这一问题的详细答案已经写于《闪光集》第十三篇《求护辞的哲理》。这一问题的核心内容是：

有信仰的人享有信仰的果实，品味到果实无限甜美的滋味，因信仰而获得无数佳美的利益和成果，得到至仁主永久的保佑和关爱。他们由此获得坚强的靠山，信心十足。在这种情形下，为什么他们经常被迷误之人击败，甚至有时一百人被二十个迷误者击溃？在思考这个问题时，我想到了，面对恶魔脆弱的诡计，真主支持信士，《古兰经》以巨大的能量援助信士，天使受遣援助信士。

对此问题，《光明论集》已经以决定性的证据解释了其中的目的和智慧，我们这里只作扼要介绍。

有时候，一座宫殿面对一个破坏者或纵火犯，往往需要一百个人协力保护，同时还要求助于政府和国王，才能保护宫殿不遭破坏。这是因为保持宫殿存在的条件和因素很多，缺一不可；而毁灭宫殿、使其不存在的条件只有一个，一个坏人只需要一根火柴就可把宫殿烧成灰烬。同样的道理，来

自灵界和人类的恶魔只需一些小动作就会造成巨大的破坏，引起可怕的精神火灾。

确实，所有的邪恶、错误和罪恶的基础是非存在，是破坏，非存在和毁灭隐藏在表面的存在之下。

因此，要认识这一真相，依靠这一点，来自灵界和人类的恶魔以及邪恶的势力所依赖的力量极其微弱，无力抵御信士凭真理而拥有的无限力量，而且，邪恶驱使真理和正义的人们不断地寻求真主的保护，驱使他们奔向正义的庇护。

《古兰经》动员了巨大的力量来保护他们，以九十九个至尊的美名自卫，站稳立场，抵御顽敌。

从这个答案中可以看到巨大真相的起点，理解到这严重问题的基础：

乐园是所有存在世界的归宿地，使来自今世的种子在后世发芽成长，是收获耕种于今世农田的仓库。同样，火狱是可怕的非存在的归宿地和包装，为了显示无数非存在和虚无世界的悲惨后果，火狱工厂除落实其他职责之外，还烧毁存在世界的污垢，清洗存在的宇宙，涤净不存在的垃圾。对这一重大的命题，凭真主意欲，我们会专章阐释，这里只是点到为止，而不会打开这个命题的大门。

信天使的果实也部分地体现于提问的天使蒙克尔

（Munkar）和奈克尔（Nakir），这里略举两例：

有一天，我对自己说：“像所有的人一样，终有一天，我注定要进入坟墓。”于是我就敞开想象，进入自己的坟坑，与所有世间拥有的人事统统剥离，无亲无故，孤独无依，坟里极其狭窄，又黑又冷，在这凄凉的禁闭室，我孤独绝望，惊恐不宁。这时，两位尊贵的朋友蒙克尔和奈克尔现身了，他们开始与我辩论，我的心和坟墓瞬间被拓宽、被照明，变得温暖宜人，通往精神世界的门户被开启了。我内心深处非常高兴，非常感赞真主，感谢他使我的想象力见到未来必然要亲身莅临的实境。

根据一位能够见到坟坑内部实景的贤明卧里传述，一个正在学习阿拉伯语语法的学生逝世后，在坟坑回答天使蒙克尔和奈克尔的问题：“谁是你的主宰？”那个学生回答：“‘谁’是主语，‘你的主宰’是谓语，这个问题太简单了，问我点困难的问题吧！”他的回答令天使和在场的魂灵以及目睹此境的卧里忍俊不禁，凭着至仁主的仁慈，他们微笑起来，亡者从坟墓的惩罚获得解救。

与此相似，已故的烈士英雄、光明学生哈菲兹·阿里始终勤于宣讲、埋首抄录《信仰的果实》，他在狱中殉难后，在坟墓中面对天使的考问时，竟然以为是应答法庭的质询，就以《信仰的果实》中的真理回答天使的提问。凭真主意欲，

我希望我自己和其他的光明学生在未来也能如此以真理回答天使的考问，希望《光明论集》提供的辉煌有力的证据使天使们认可、欣赏和称赞。

信天使会为今世带来幸福，这里有一个现成的例子：

一位学习伊斯兰教法的学生发现，有个幼童因小兄弟逝世而痛哭不已，就上前劝慰他，对他说：“兄弟，不要哭，要感谢真主！你的弟弟随天使去了天堂，在那里，他像天使一样自由地飞来飞去，享受着天堂里的幸福，活得比我们好多了，他和天使一样，想去哪里就可以飞去那里。”这番劝慰使那个痛哭的孩子破涕为笑，使悲痛的眼泪带上快乐的笑容。

我自己就像那个哭泣的孩子一样。在这个悲哀的冬天，我收到两起噩耗，获悉我的两个亲人突然逝世。一个是我的侄子福阿德，他是高级学校的学生，学业优秀，名列前茅，积极弘扬《光明论集》的真理。第二个是我的姐姐哈尼姆，她是个学者，她前往麦加朝觐，在绕行卡尔白天房时溘然长逝。

如《致老人书》中所述，爱侄阿卜杜·拉赫曼英年早逝曾令我哀痛难忍，这次两位亲人突然亡故更令我哀痛不已，我失声痛哭，正当沉浸悲情之中时，通过信仰之光，我从内心看到，两位亲人虽然远离了亲人的照顾，但侄子福阿德由

仙女相随，姐姐由忠诚的天使陪伴，从今世的危境中获得拯救，远离了人生的罪错。我开始感谢至仁的真主，千万次地感谢至仁主把痛彻心肺的哀伤转成情不自禁的喜悦。我向福阿德的父亲即我的弟弟阿卜杜勒·马吉德祝贺，也向我自己道喜。我把这件事记录于此，期待读者为我亡故的亲人祈祷。

《光明论集》中所有的比较和比喻都旨在明示信仰的果实，阐明信仰的成果，这成果落实于今世和后世的幸福，这信仰的果实丰富全面，其中的幸福就会在今世显现，在人生的各个阶段品味出来。同样，对那些信士，信仰可使他们享有永恒的幸福，信仰的种子将在后世开花结果。

信仰产生的这些众多的普遍性果实，其中五种载于《箴言集》第三十一篇《登霄》，另五种被列入《箴言集》第二十四篇第五枝。

如我们之前所述，信仰的每条信纲都产生无数不同的果实，各条信纲共同产生的果实更是无穷无尽。其中最重要的果实有三：

其一，广阔的乐园；

其二，永恒的幸福；

其三，觐见至尊的真主，这是其中最甜美的果实。

信仰的部分果实既在今世也在后世都能带来幸福，对此，

我们在《箴言集》第三十二篇末尾部分通过比较做了清楚的表述。对这一点，我们可从信仰前定认识到，不说后世，即便在今世，信仰前定就是珍贵佳美的果实。对此，有一则耳熟能详的谚语：

مَنْ أَمَّنَ بِالْقَدَرِ أَمِنَ مِنَ الْكَدْرِ

“信前定，心安定”

对信仰前定的全面成果，我们在《论前定》结尾处通过讲述两个人进入王宫的精美花园作了精确的解释。在我自己颠簸的大半生中，我经历无数事件，都极其清楚地见证了：不信仰前定，今世就没有幸福可言，即使有，那这“幸福”也大打折扣，甚至荡然无存。每当身遭不幸，面对灾难，当以前定的眼光看待时，我感觉那些不幸的灾难就大大减少变轻。我经常疑惑地自问：“真怪！不信仰前定，人们如何能继续生活？”

《箴言集》第二十二篇第二站《信天使》中谈到坚持伊斯兰信纲的全面成果，说到其中一种信仰的果实时说过：

天使尔兹拉伊里（愿主安之）曾向至尊的主宰求助：“当我奉命摄取灵魂时，你的仆人会报怨我，责难我。”

天使得到这样的答复：“我将以疾病和灾难为帷幕，掩护你履行摄命之责，这样人们就会报怨（死亡的）原因，而

不再责难你。”

其实尔兹拉伊里的职责是另一层帷幕，与上述的帷幕本质相同，这帷幕使人们避免错误地直接抱怨至尊的真主。这是因为并非每个人都能看到死亡中智慧、仁慈和美丽的一面，意识不到死亡具有修正改良的作用，人们看到的只是死亡的表象，于是就开始抱怨和反对死亡。为了使人们不错误地针对至慈的真主，尔兹拉伊里天使（愿主安宁之）就成了死亡的帷幕。

与此相同，所有天使履行的职责，所有事物表面的原因，都是至尊主宰主权的帷幕，只有这样，至尊权力的尊严、永恒的大能、无所不及的仁慈可免遭非议，不成为无知者错误指责的目标，得以超脱出具体的事务，这些事务普通广泛，其中的美好并不明显，其中的智慧并非人人都能领悟。这样一来，在表面上看，至尊的权力似乎与局部的事务、貌似残忍的行为、卑微琐碎的事物没有直接的联系。

在这方面，《光明论集》以无数的证据明确地证明，没有任何原因是真实的，没有任何因素具有原创的能力，真主独一无二创造的印鉴画押于宇宙万事万物之上，创造和赋予存在只属于至尊的造物主，所有的因素、原因统统都是创造后面的帷幕。即使像天使这样有意识的生灵，遵循禀赋的本性，从事积极的拜主义务是他们的本职，此外他们的行为都限于

有限的自由选择范围，是自愿的行为，这被称为没有创造性的“获得性”工作，其重要性不足为道。

的确，在理性面前，造物主的尊严和伟大需要某种外在的帷幕，然而就真主的统一性和独一性来说，所有的原因之手都不具有任何真正的作用。

天使和外在的因素在存在和行善方面发挥作用，在不可见和不为人知的佳美事务中尊奉和赞美养主，净化养主的大能，清除误加于至尊主宰的缺失和不平。同样，来自精灵和人类的恶魔以及有害的元素在虚无和恶事中发挥的作用，其实是从反面尊奉真主，赞美真主，赞主至洁，以特殊的方式昭示，真主与宇宙万有所有的缺陷和过失无关，神圣的大能绝非抱怨和指责的目标。因为所有的过失都来自于虚无、无能、破坏或玩忽职守，这些都是非存在，是与虚无有关的行为。

恶魔和罪恶的帷幕变成了涤清至尊真主的途径，过错归咎于恶魔和邪恶，抱怨和责难的目标应当对准恶魔，因为罪恶的行径、虚无和破坏本质上无需力量和能力，作恶只需举手之劳，甚至有时只需玩忽职守就能造成破坏，导致非存在。有人认为作恶需要能力，其实，作恶只是虚无，虚无没有能力，有的只是局部的获取能力。

每当罪恶因虚无而发生，实施那些罪恶的黑手就是真

正的代理人。如果施恶者是有意识的生灵，作恶者理当遭受相应的惩罚，也就是说，那些实施罪恶者就是作恶者。

至于好事与善行，则是真正的存在，选择行善的人并非善行的真正实施者，他们只是代理，善行借他们之手运行，慷慨的造物主成就了善行，对行善者的奖励唯凭真主的慷慨和恩赐，对此，《古兰经》如此阐明：

﴿ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ ﴾

【凡你所享的福利，都是真主降赐的；凡你所遭的祸患，都是你自讨的。】

(4: 79)

简言之，当善恶博弈时，就会出现无数存在的世界和虚无的世界，产生乐园和火狱的果实，所有存在的世界就会赞主 **الْحَمْدُ لِلَّهِ** “万赞归主，一切赞颂全归真主！”所有虚无的世界回应：

سُبْحَانَ اللَّهِ “赞主清净，赞主清净！”。天使和恶魔竞赛，善恶搏击，围绕心灵的辩论，即心灵的启迪和恶魔的教唆不曾消停。当善恶之争在广阔的领域中不停地持续时，“信天使”的果实突然显现，问题得到解决，黑暗的世界被照亮，向我们展示：

﴿ اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ﴾

【真主是天地的光明】 (24: 35)

这果实多么甜美！这经文的光芒多么灿烂！

我们在《箴言集》第二十四篇和第二十九篇中（展示了《光明论集》抄本中出现的字母艾立夫吻合的奇迹），指出了信仰的普遍果实，明确地证明了天使的存在，说明了天使履行的职责。

是的，宇宙中的一切，无论是特殊的还是普遍的，每个种类都以其存在昭示至尊的主权和无限的仁慈，指导生灵认知和热爱万有的创造者，我们有义务认知、感恩和热爱之，以全面有意识的崇拜来报答这普遍、超绝的仁慈和恩惠。

宇宙中没有生命的非生物和万物运行的规律并没有意识地履行这伟大的崇拜功课，只有无数的天使才能代表它们履行这一职责。宇宙万物无论大小，无论独特还是普遍，无论身在天上还是地下，它们的一举一动及其中显示的规律、智慧和威权，无不彰显伟大主权的存在。

例如，没有灵魂的哲学法则显示，万有的规律是僵死的，大地是黑暗、荒凉、恐怖的。然而信仰颠覆了这种认知，使地球这“信仰的果实”获得生机，充满温情和光明。地球被置于两位天使的肩膀上，一位被称为“天牛”（Thawr），一位被称作“金鱼”（Hut），也就是说，地球由这两位天使监管。一种来自乐园的物质被称为“岩石”（sakhra），被留置于短暂的地球，作为后世复活地球的永恒基石。也就

是说，地球的一部分材料将被转化为永恒的天堂。根据伊本·阿巴斯（愿主喜悦他）传述，以色列的先知说天使“天牛”和“金鱼”以“岩石”为支撑点担负地球。遗憾的是，随着岁月变迁，这则传述的神圣意义却被改变，被普通人按字面意思理解，变成了理性无法接受的形体。既然天使能够如在空气中穿越般穿行于土地和岩石，他们就无需以“岩石”作支撑点，地球也无需以形体化的“天牛”和“金鱼”为支撑点。这就是说，这个传述只是比喻，表达的意义是象征性的。

又如，地球多种多样的动植物和非生物以它们的头和口舌，以它们无数的肢体、枝叶和果实赞颂至尊的真主，它们以天赋的本能无意识地履行拜主的功课，作为它们的代表，肯定会安排特定的天使，有意识地履行神圣的工作。这天使有四万个头，每个头有四万条舌头，每个舌头四万次地赞主。诸如此类的忠实传述表达了真相。

根据至尊的主权和伟大的统治要求，造物主必然委任吉卜利里（愿主安宁之）这样非凡的天使，宣布造物主与人类的关系，向人类这宇宙被创造的最重要的果实传达使命。天使伊斯拉菲里和尔兹拉伊里（愿主安宁之）接受真主的特殊任命，在生灵世界监管重大特殊的拜主职责，赋予生命并摄取灵魂，使生命退役。天使米卡里（愿主安宁之）接受特殊

的委任，代表无意识的存在自觉表达对至仁主全面的感恩，感谢至仁主供给万有、养育万有的恩典，感谢养主把与生命密不可分的最全面、最愉悦、最美味的给养配送于生灵。

是的，根据至尊主权的要求，根据不朽灵魂的要求，众多肩负特殊使命的天使必然存在。他们的存在和他们的职责确证了至尊主宰的存在，如灿烂的太阳般彰显了真主辉煌的主权。有关天使的其他问题，读者可参照上例加以比较。

大能的真主在大地上创造了四十万种生物，从最普通的物质甚至从腐烂的物质中创造了大量的生灵，使它们繁衍生息，遍及大地各个角落。面对他伟大的创造和奇妙的艺术，它们各以自己奇特的语言宣布：“真主所意欲的多么伟大！”“真主的祝福多么伟大！”“赞主清净！”。面对至尊主宰全面的仁慈和至美，甚至微生物都在赞主：“万赞归主！感谢真主！真主至大！”毫无疑问，就是这位至尊、大能、至美的主宰不使天空空置，他创造了适合广阔宇宙的精神和灵体，他们绝不违抗主命，常守拜主功课，以他们充满天际。天使的种类、数量多不胜数，远远多于生物的数量。有些天使形体微小，以雨滴和雪花为骑乘，用自己特殊的语言赞美独一主宰无所不至的仁慈；有些天使驾驭着天际的星辰，面对着伟大、辉煌和至尊的主权，以赞主至大、颂主至尊为辞，向整个世界宣布他们对真主的敬拜。

的确，自人祖阿丹时代起，所有天启宗教的经典都肯定天使的存在和对真主的敬拜，各个时代都有大量正确的传述，涉及人类与天使的会面和对话，证明天使的存在与我们人类的关系，其确定性犹如谈论我们从未见过的美国人民一样肯定。

现在让我们以信仰的光明观察“信天使”这崇高普遍的信仰果实，品尝其中的美味，看看众天使如何照明了宇宙的各个角落，如何活跃于宇宙，如何装点修饰宇宙，如何把宇宙变成宏大的清真寺和拜主之所。在唯物哲学及其知识的视野中，宇宙是黑暗冷漠的存在，死气沉沉，没有生机。在信仰的视野中，宇宙充满生机，富有感情，光明灿烂，亲和温馨，拥有信仰的人们享受这信仰佳美的果实。根据人们信仰程度的高低，信士们在今生今世也享受着这份果实和光明，感受永恒生活的甜美。

结语：凭着真主独一和唯一性的奥秘，他的大能，他的尊名，他的智慧和创造艺术遍及宇宙各个层次、各个方面、各个角落。每个被造都以各自的状态语言或全面或部分地宣布和展示至尊主宰的独一性、运行、创造、养育、造化和神圣性。同样，真主在整个宇宙创造了众天使，使他们主动以自己的语言纪念真主、感谢真主、赞美真主，引导宇宙万有以各自的状态语言自动地记主、赞主。对于真主的命令，众

天使恪守不误，绝不逾矩，他们只知道虔诚敬拜真主，他们没有创造力。没有真主的许可，他们不涉足任何领域；没有真主的允许，他们绝不为人说情，他们因此如下所述：

﴿بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ ﴿۶﴾ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴿۷﴾﴾

【不然，他们是受优待的奴仆】（21：26）

【他们执行自己所奉的训令】（66：6）

期待你们祝福、思念你们的兄弟：

赛义德·努尔斯

《光明论集》选集

1. 《穆罕默德ﷺ圣人的奇迹》
2. 《箴言集锦》
3. 《斋月-节俭-感恩》
4. 《给病人的疗方》
5. 《驳自然论》
6. 《虔诚与友爱》
7. 《论恶魔的教唆》
8. 《人与信仰》
9. 《青年指南》
10. 《致老人书》
11. 《三十三视窗》
12. 《信仰的果实》
13. 《信仰与昧信的分野》

联系方式: nurbook86@hotmail.com

guangminglunji@outlook.com